
EINWOHNERGEMEINDE

R I S C H



Rechnung 1995

mit Berichten und Anträgen zu
den Sachgeschäften zuhanden der
Gemeindeversammlung vom
Montag, 17. Juni 1996, 20.00 Uhr
im Zentrum Dorfmat, Rotkreuz



Detailkonti

Mit der neugestalteten Rechnung 1995 werden Detailkonti zusammengefasst ausgewiesen. Diese Konzentration erlaubt es, Papier und Druckkosten einzusparen. Wenn Sie mehr Informationen wünschen, senden wir Ihnen gerne die ausführliche Rechnung mit den Detailkonti zu. Bitte verlangen Sie diese bei der **Finanzabteilung** unter Telefonnummer 790'35'35.

Titelbild

Der Gemeinderat stellt die Titelseite für künstlerische Tätigkeiten zur Verfügung. Er will damit einen Beitrag zur Bekanntmachung von kreativen Arbeiten leisten. Bilder oder Skulpturen in unterschiedlichen Techniken werden abwechselungsweise veröffentlicht.

Freiraum ...

Geht es Ihnen auch so, dass Sie zuerst die kantigen Felsbrocken sehen? Aber aufgepasst, was liegt denn dazwischen? Spalten, Ritzen, Freiräume ... Platz für Entfaltungsmöglichkeiten für die Natur und den Menschen!

Ich denke, dass es sich im Berufsleben oder mit Gesetzen ähnlich verhält: Zwischen den harten und kantigen Vorgaben bleiben oft Freiräume, wir müssen sie nur erkennen und auch nutzen.
Hans Galliker



Gestaltung: Verwaltungsinterne Arbeitsgruppe Gemeindevorlagen mit Priska Schneider, Jacqueline Bollhalder und Hans Galliker
Druck: Anderhub Druck-Service AG, Rotkreuz

Parteiversammlungen

Christlich Demokratische Volkspartei CVP:
Keine Versammlung

Freisinnig-Demokratische Partei Risch FDP:
Montag, 03. Juni 1996, 20.00 Uhr, im Restaurant Bauernhof

Politische Arbeitsgruppe Gleis 3 Risch:
Montag, 10. Juni 1996, 20.00 Uhr, im Sitzungszimmer der Reformierten Kirche Rotkreuz

Schweizerische Volkspartei SVP:
Montag, 03. Juni 1996, 20.00 Uhr, im Zentrum Dorfmat, Sitzungszimmer der Kirchgemeinde, 1. OG

Traktandum

1

Seite 3

Genehmigung des Protokolls der Einwohnergemeindeversammlung vom 11. Dezember 1995

2

Seite 6

Rechnung 1995
- Bericht und Antrag des Gemeinderates
- Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission

3

Seite 32

Aufhebung des Reglementes über die Rauchgaskontrolle bei Feuerungsanlagen und Vollmachterteilung für die Festlegung von Gebühren

4

Seite 34

Kreditbegehren für die Anschaffung eines Gemeindefahrzeuges für den Werkhof

Notizen

Seite 2

Genehmigung des Protokolls der Einwohnergemeindeversammlung vom 11. Dezember 1995

1. Protokoll

Das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 19. Juni 1995 wird einstimmig genehmigt.

2. Voranschlag 1996

Dem Antrag des Gemeinderates,

1. die Steuern für das Jahr 1996 wie folgt zu erheben:
 - a) Einkommens- und Vermögenssteuern: 82 % des kantonalen Einheitssatzes
 - b) Personalsteuer: Fr. 10.— pro selbständig steuerpflichtige Person
2. dem vorliegenden Voranschlag für das Jahr 1996 die Genehmigung zu erteilen wird trotz eines Änderungsantrages grossmehrheitlich die Genehmigung erteilt.

3. Finanzplan 1995 - 2000

Vom Finanzplan 1995 - 2000 sowie vom Investitionsprogramm wird in zustimmendem Sinne Kenntnis genommen.

4. Genehmigung des neuen Personalreglementes und Lohnsystems der Einwohnergemeinde Risch

Dem Antrag des Gemeinderates, dem vorliegenden Personalreglement der Gemeinde Risch mit Gültigkeit ab 1. Januar 1996 zuzustimmen, wird trotz eines Rückweisungsantrages grossmehrheitlich gegen 5 Stimmen zugestimmt.

5. Kreditbegehren für den Ausbau der Personenunterführung beim Bahnhof SBB in Rotkreuz / Lifteinbau beim Aufgang Nord

Dem Antrag des Gemeinderates, für den Lifteinbau beim Aufgang Nord der SBB Personenunterführung ein Kredit von Fr. 380'000.— zu Lasten der Investitionsrechnung zu bewilligen, wobei sich der Betrag entsprechend der Entwicklung des Baukostenindex erhöht oder verringert, wird trotz eines Rückweisungsantrages mit 85 zu 81 Stimmen zugestimmt.

6. Abschluss eines Kaufvertrages mit Frau Margrit Aregger-Knüsel, Sursee, und Herrn Josef Knüsel-De Simoni, Rotkreuz, für das Grundstück GBP Nr. 42, Waldeggstrasse, Rotkreuz

Dem Antrag des Gemeinderates, dem Kaufvertrag für die GBP Nr. 42 mit 5'572 m² samt Gebäuden, an der Waldeggstrasse in Rotkreuz, mit einem Kaufpreis von Fr. 3'343'200.— zuzustimmen und dem Gemeinderat Vollmacht zu erteilen, den Kaufvertrag abzuschliessen, wird ohne die Diskussion zu benutzen, einstimmig zugestimmt.

7. Beantwortung der Motion von Herrn Kurt Balmer betreffend verkehrsberuhigende Massnahmen im Kreuzungsbereich Chamerstrasse-Industriestrasse/Mattenstrasse

Dem Antrag des Gemeinderates, die vorliegende Motion von Herrn Kurt Balmer, Schöngrund 14, Rotkreuz, als erledigt abzuschreiben, wird trotz eines Rückweisungsantrages die Genehmigung erteilt.

8. Beantwortung der Motion der Christlich Demokratischen Volkspartei Risch-Rotkreuz betreffend diverse Verkehrsmassnahmen

Dem Antrag des Gemeinderates, die vorliegende Motion der Christlich Demokratischen Volkspartei Risch-Rotkreuz als erledigt abzuschreiben, wird grossmehrheitlich zugestimmt.

9. Beantwortung der Motion von Herrn J. Fuchs, Rotkreuz, betreffend Schaffung resp. Bau einer Verbindungsstrasse Untere Weidstrasse-Küntwilerstrasse

Dem Antrag des Gemeinderates, die besagte Motion von Herrn Dr. J. Fuchs als erledigt abzuschreiben, wird aufgrund eines Antrages - wonach diese Motion abgeschrieben werden kann, wenn die Verbindungsstrasse Untere Weidstrasse-Küntwilerstrasse gebaut werde - mit 139 zu 19 Stimmen abgelehnt.

10. Verlängerung der Behandlungsfrist zur hängigen erheblich erklärten Motion der FDP Risch-Rotkreuz betreffend einem Gesamtkonzept der gemeindlichen Sportanlagen

Dem Antrag des Gemeinderates, für die Behandlung der hängigen Motion der FDP Risch-Rotkreuz betreffend einem Gesamtkonzept der gemeindlichen Sportanlagen die Frist bis 31. Dezember 1997 zu verlängern, wird einstimmig die Genehmigung erteilt.

Interpellationen

Eine Interpellation der SVP Risch-Rotkreuz betreffend Seebad Zweiern und eine Interpellation der Politischen Arbeitsgruppe „Gleis 3“ betreffend Golfanlage Holzhäusern werden durch den Gemeinderat beantwortet.

Protokollauflage

Das ausführliche Protokoll liegt ab Freitag, 07. Juni 1996, im Rathaus, Zimmer 22, während den Bürozeiten der Gemeindeverwaltung für die Stimmberechtigten zur Einsichtnahme auf.

ANTRAG:

Es sei

das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 11. Dezember 1995 zu genehmigen.

Risch/Rotkreuz, 07. Mai 1996

NAMENS DES GEMEINDERATES RISCH

Der Präsident: A. Wismer

Der Gemeindeschreiber: T. Holl

Rechnung 1995

- Bericht und Antrag des Gemeinderates

Traktandum

2

Seite 6

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Wir unterbreiten Ihnen den Rechnungsabschluss 1995. Dieser schliesst mit Fr. 26'192'300.03 Aufwand und Fr. 29'061'775.63 Ertrag ab.

Daraus ergibt sich ein Ertragsüberschuss von
Der Voranschlag sah einen Ertragsüberschuss vor von
Das Rechnungsergebnis 1995 fällt somit besser aus als budgetiert, nämlich um:

Fr. 2'869'475.60
Fr. 69'540.00

Fr. 2'799'935.60
=====

Der budgetierte **Ertrag** von Fr. 25'036'240.— wird überschritten um

Fr. 4'025'535.63

Darin enthalten ist die Verwendung des Ertragsüberschusses aus dem Jahre 1994 von:

Fr. 2'682'819.74

Der effektive Mehrertrag gegenüber dem Budget beträgt demnach:

Fr. 1'342'715.89
=====

Der budgetierte **Aufwand** von Fr. 24'966'700.— wird überschritten um:

Fr. 1'225'600.03

Darin enthalten ist die Verwendung des Ertragsüberschusses aus dem Jahre 1994 von:

Fr. 2'682'819.74

Somit ergibt sich effektiv ein Minderaufwand gegenüber dem Budget von:

Fr. 1'457'219.71
=====

Die Begründungen zu den wichtigsten Abweichungen der laufenden Rechnung gegenüber dem Budget 1995 finden Sie direkt bei den jeweiligen Abteilungen.

Die **Investitionsrechnung** schliesst bei Ausgaben von Fr. 4'415'102.40 und Einnahmen von Fr. 161'634.— mit einem Ausgabenüberschuss von Fr. 4'253'468.40 ab. Der Ausgabenüberschuss ist durch die folgenden grösseren Investitionen zustande gekommen:

Gewässerschutz, Kanalisation UeG
Erstellung Mattenstrasse
Aussenraumgestaltung Waldeten
Kapelle St. German

Fr. 2'602'905.70
Fr. 935'073.30
Fr. 190'423.35
Fr. 154'914.85

Die reine Verschuldung per 31.12.1995 beläuft sich auf Fr. 10'333'260.18, was einer Abnahme von Fr. 931'000.35 gegenüber dem Vorjahr entspricht. Die Verschuldung pro Kopf der Bevölkerung sinkt somit von 1'969.96 auf Fr. 1'698.99. Die Fremddarlehen betragen unverändert Fr. 25'000'000.—.

Der Gemeinderat stellt der Gemeindeversammlung die

ANTRÄGE:

Es seien

1. Die Verwaltungsrechnung 1995, die Investitionsrechnung 1995 sowie die Bilanz per 31.12.1995 zu genehmigen.
2. Der Ertragsüberschuss von Fr. 2'869'475.60 auf die neue Rechnung vorzutragen, wobei Fr. 2'000'000.— den freien Reserven zuzuweisen und Fr. 869'475.60 als Sonderabschreibung auf dem Verwaltungsvermögen im Jahre 1996 zu verwenden sind.

Risch/Rotkreuz, 07. Mai 1996

NAMENS DES GEMEINDERATES RISCH

Der Präsident: A. Wismer

Der Gemeindeschreiber: T. Holl

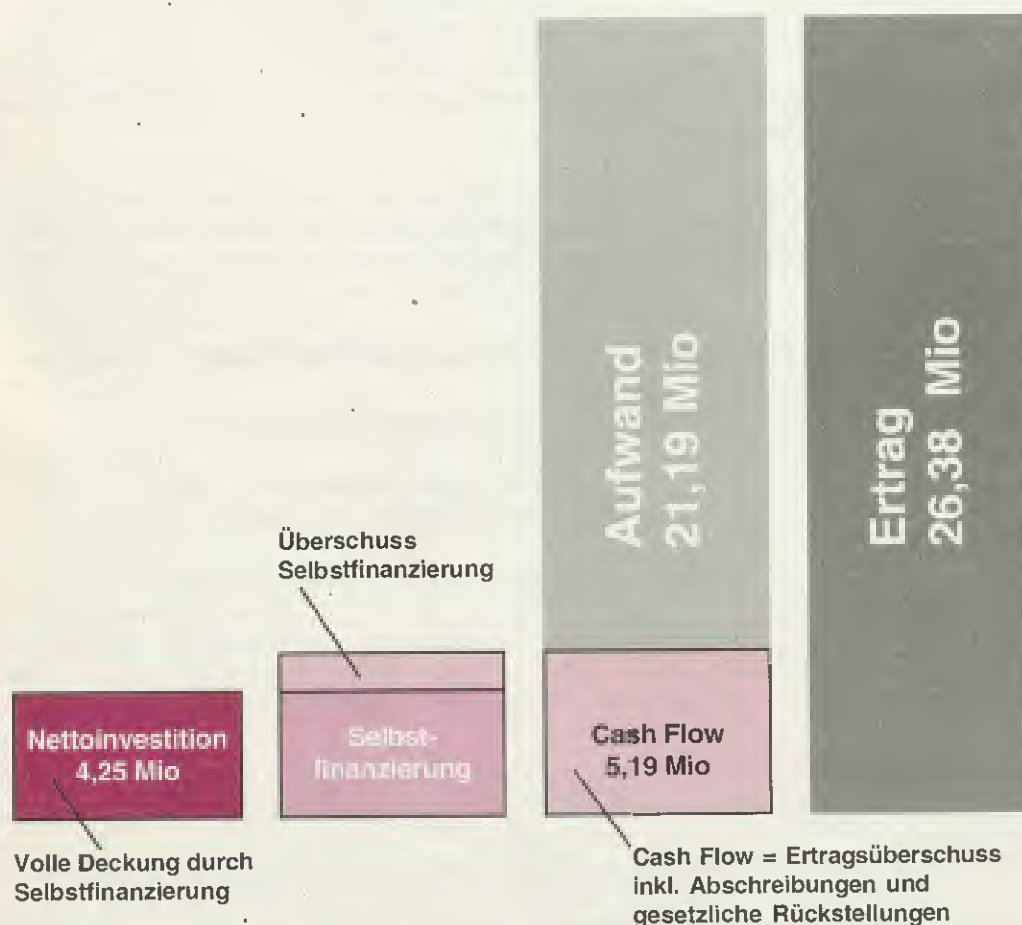
Graphische Übersicht Rechnung 1995

Seite 8

Investitions- rechnung

**Selbst-
finanzierung**
Mittel zur Tilgung
von Investitionen

Laufende Rechnung
(Aufwand und Ertrag ohne Übertrag
des Überschusses aus Vorjahr)



Bemerkungen zu den Kennziffern: (Seite 9, Punkt 5)

Selbstfinanzierungskraft: Selbstfinanzierung (Cash Flow) in Prozenten des Ertrages der laufenden Rechnung ohne Verrechnung und durchlaufende Beiträge.

Selbstfinanzierungsgrad: Selbstfinanzierung (Cash Flow) in Prozenten der Nettoinvestitionen.

Investitionsquote: Bruttoinvestitionen in Prozenten der konsolidierten Gesamtausgaben (Ausgaben ohne Abschreibungen, Einlagen in Spezialfinanzierungen, Verrechnungen).

Eigenkapitalquote: Eigenkapital in Prozenten der Passiven.

Hauptzahlen der Gemeinde Risch

Seite 9

	Rechnung 1995	Budget 1995	Rechnung 1994	Rechnung 1993	Rechnung 1992
1. Laufende Rechnung					
Ertrag	29'061'775	25'036'240	28'080'028	27'961'620	25'454'267
Aufwand	26'192'300	24'966'700	25'397'208	25'174'129	23'003'692
Ertragsüberschuss (- Fehlbetrag)	2'869'476	69'540	2'682'820	2'787'491	2'450'575
Cash Flow	5'196'124	2'861'540	4'898'819	5'977'267	5'156'833
2. Investitionsrechnung					
Ausgaben	4'415'102	9'261'000	1'967'091	1'144'885	820'396
Einnahmen	161'634	200'000	98'400	0	206'804
Finanzierungsfehlbetrag	4'253'468	9'061'000	1'868'691	1'144'885	613'592
3. Bilanz					
Finanzvermögen	20'596'519	-	20'120'582	19'570'460	15'547'012
Verwaltungsvermögen	20'944'000	-	19'700'000	20'803'445	24'340'800
Bilanzsumme Aktiven	41'540'519	-	39'820'582	40'373'905	39'887'812
Fremdkapital	38'671'043	-	37'137'762	37'586'414	37'437'237
Eigenkapital	2'869'475	-	2'682'820	2'787'491	2'450'575
Bilanzsumme Passiven	41'540'519	-	39'820'582	40'373'905	39'887'812
4. Steuererträge					
Steuern natürliche Personen (NP)	9'701'177	10'350'000	10'419'257	11'088'610	9'295'775
Steuern juristische Personen (JP)	3'453'071	2'930'000	2'869'062	3'072'247	3'475'875
Grundstückgewinnsteuern	400'010	1'450'000	1'267'902	732'524	582'223
Übrige Steuereinnahmen	599'901	212'000	289'213	216'329	287'740
Total Steuerertrag	14'154'159	14'942'000	14'845'434	15'109'709	13'641'612
5. Kennziffern					
5.1 Steuerfuss	86 %	86 %	91 %	96 %	100 %
5.2 Selbstfinanzierungskraft	20.11 %	11.68 %	19.79 %	21.84 %	20.67 %
5.3 Selbstfinanzierungsgrad	122.16 %	31.57 %	262.15 %	522.08 %	840.43 %
5.4 Investitionsquote	21.39 %	42.91 %	9.91 %	5.81 %	4.15 %
5.5 Eigenkapitalquote	6.91 %	-	6.74 %	6.90 %	6.14 %
5.6 Steuerertrag NP pro Einwohner in Fr.	1'595	1'697	1'822	1'963	1'655
6. Anzahl Arbeitnehmer					
Verwaltungsangestellte, Lehrlinge	18.80	17.80	17.80	17.80	-
Betriebspersonal, Hauswarte	12.32	12.32	12.32	12.32	-
Lehrpersonen	70.00	66.79	67.25	64.70	-
Musikschule	6.82	-	-	-	-
Total	107.94	96.91	97.37	94.82	-
7. Wohnbevölkerung					
Natürliche Personen	6'082	-	5'718	5'648	5'618
8. Index					
Konsumentenpreise (100 = 1982)	142.3	-	139.6	139.0	135.7
Zürcher Baukosten (100 = 1982)	122.8	-	122.5	122.5	129.6

Bestandesrechnung per 31.12.1995

Seite 10

		Bilanz per 31.12.94	Veränderung	Bilanz per 31.12.95
1	AKTIVEN			
100	Flüssige Mittel			
1000	Kasse	23'609.75	-10'585.35	13'024.40
1001	Postcheck	115'148.34	-72'474.00	42'674.34
1002	Banken	559'841.73	-405'017.85	154'823.88
		698'599.82	-488'077.20	210'522.62
101	Guthaben			
1010	Guthaben aus Vorschüssen	1'121.65	1'996.90	3'118.55
1011	Guthaben Erwachsenenbildung	19'930.75	2'608.30	22'539.05
1012	Guthaben Steuern	1'961'893.35	-65'197.40	1'896'695.95
1013	Guthaben Gemeinwesen	1'470'039.55	95'407.80	1'565'447.35
1014	Guthaben von Privaten	9'877.60	81'037.35	90'914.95
1015	ESR Debitoren	1'115'903.05	-280'422.05	835'481.00
1016	Festgelder	4'650'000.00	1'350'000.00	6'000'000.00
1018	ESR Pendenzen	-39'863.30	57'662.50	17'799.20
1019	Übrige (Patengemeinde Realp)	50'000.00	-25'000.00	25'000.00
		9'238'902.65	1'218'093.40	10'456'996.05
102	Anlagen			
10201	Aktien	563.00	0.00	563.00
1022	Darlehen	3'650'000.00	0.00	3'650'000.00
1023	Liegenschaften	6'439'373.90	-165'519.00	6'273'854.90
		10'089'936.90	-165'519.00	9'924'417.90
103	Transitorische Aktiven			
1030	Zinsen	2'825.30	1'756.80	4'582.10
1039	Übrige	90'317.20	-90'317.20	0.00
		93'142.50	-88'560.40	4'582.10
10	Finanzvermögen	20'120'581.87	475'936.80	20'596'518.67
114	Sachgüter			
1140	Grundstücke	653'800.00	-133'240.00	520'560.00
1141	Tiefbauten	929'800.00	2'973'803.36	3'903'603.36
1143	Hochbauten	14'035'400.00	-1'270'251.95	12'765'148.05
1146	Mobiliar, Maschinen	211'000.00	-198'981.25	12'018.75
		15'830'000.00	1'371'330.16	17'201'330.16
115	Darlehen und Beteiligungen	3'870'000.00	-127'330.15	3'742'669.85
11	Verwaltungsvermögen	19'700'000.00	1'244'000.01	20'944'000.01
	Bilanzsumme	39'820'581.87	1'719'936.81	41'540'518.68
2	PASSIVEN			
200	Laufende Verpflichtungen			
2000	Kreditoren	3'786'571.30	-982'050.25	2'804'521.05
2001	Depotgelder GGST	1'420'385.00	611'844.80	2'032'229.80
2009	Übrige	229.00	-62'202.00	-61'973.00
202	Mittel- und langfristige Schulden	25'000'000.00	0.00	25'000'000.00
204	Rückstellungen	5'752'919.73	1'988'344.50	7'741'264.23
205	Transitorische Passiven	1'177'657.10	-22'656.10	1'155'001.00
20	Total Fremdkapital	37'137'762.13	1'533'280.95	38'671'043.08
23	Total Eigenkapital	2'682'819.74	186'65.86	2'869'475.60
	Bilanzsumme	39'820'581.87	1'719'936.81	41'540'518.68

Mittelflussrechnung als Bewegungsrechnung

Seite 11

Mittelherkunft		Mittelverwendung	
Innenfinanzierung		Investierung	
Ertragsüberschuss	2'869	Tiefbau	1'134
Abschreibungen	2'327	Hochbau	258
		Landschafts/Umweltschutz	2'603
		Diverse	419
		Investitionsbeiträge	-86
Total	5'196	Total	4'328
Desinvestierung		Definanzierung	
Grundstückarrondierungen	75	Abgeltung aus Reserve	
		Zivilschutzbauten	11
Total	75	Total	11
Abnahme NUV		Zunahme NUV	
Abnahme flüssige Mittel	488	Zunahme Festgelder	1'350
Abnahme Debitoren	132	Abnahme Kreditoren	982
Abnahme TA	88	Abnahme TP	23
Abnahme Anlagen	165	Abnahme Diverse	62
Zunahme Depotgeld GGSt	612		
Total	1'485	Total	2'417
Total Herkunft	6'756	Total Verwendung	6'756

(in Fr. 1'000)

Liquiditätsnachweis

	1994	Veränd.	1995
Flüssige Mittel	699	-488	211
Guthaben	4'589	-132	4'457
Anlagen/Festgelder	14'740	1'184	15'924
Transitorische Aktiven (TA)	93	-88	5
Umlaufvermögen (Finanzvermögen)	20'121	476	20'597
Kreditoren/Depotgeld GGSt/TP	-6'385	456	-5'929
Nettoumlaufvermögen (NUV)	13'736	932	14'668

Laufende Rechnung nach Kostenarten

Seite 12

3 Aufwand

	Rechnung 1995	Budget 1995	Rechnung 1994	Rechnung 1993	Rechnung 1992
30 Personalaufwand	11'327'707	11'172'850	10'761'717	10'556'642	9'867'844
31 Sachaufwand	4'067'169	4'802'050	4'326'168	4'195'337	3'442'662
32 Passivzinsen und Steuerskonti	1'708'003	1'722'000	1'417'777	1'610'202	1'950'972
33 Abschreibungen und Steuerverluste	3'033'671	2'852'000	3'023'049	4'845'165	4'672'004
34 Beitrag an Finanzausgleich	45'001	155'000	148'133	178'949	42'166
35 Entschädigungen an Gemeinwesen	168'783	235'600	121'607	74'286	60'562
36 Beiträge an Kanton oder Dritte	3'299'374	3'475'100	2'908'386	3'016'730	2'460'062
38 Einlagen in Spezialfin. und Stiftungen	2'000'000	20'000	2'041'163	113'991	8'760
39 Interne Verrechnungen	542'592	532'100	539'085	582'826	498'660
Total Aufwand	26'192'300	24'966'700	25'287'084	25'174'129	23'003'692

4 Ertrag

	Rechnung 1995	Budget 1995	Rechnung 1994	Rechnung 1993	Rechnung 1992
40 Steuern	13'754'148	13'492'000	13'577'532	14'536'251	13'098'064
40a Grundstückgewinnsteuern	400'010	1'450'000	1'267'902	573'458	543'548
41 Regalien und Konzessionen	407'145	352'000	371'468	352'642	309'162
42 Vermögenserträge	2'294'674	529'240	641'263	683'720	508'648
43 Entgelte	2'531'235	2'315'400	2'194'130	2'262'549	1'675'909
44 Anteil am kantonalen Finanzausgleich	1'850'523	1'800'000	2'088'397	2'300'534	2'833'092
45 Rückerstattungen von Gemeinwesen	775'208	751'200	821'208	672'574	694'214
46 Beiträge des Kantons und Dritte	3'823'420	3'814'300	3'681'427	3'539'909	3'385'875
47 Durchlaufende Beiträge	0	0	0	6'581	8'007
48 Entnahme aus Spezialfinanzierung	2'682'820	0	2'787'491	2'450'575	1'899'087
49 Interne Verrechnungen	542'592	532'100	539'085	582'826	498'660
Total Ertrag	29'061'776	25'036'240	27'969'903	27'961'620	25'454'267

Ergebnis

2'869'476	69'540	2'682'820	2'787'491	2'450'575
------------------	---------------	------------------	------------------	------------------

Aufwand 1995 im Vergleich pro Art

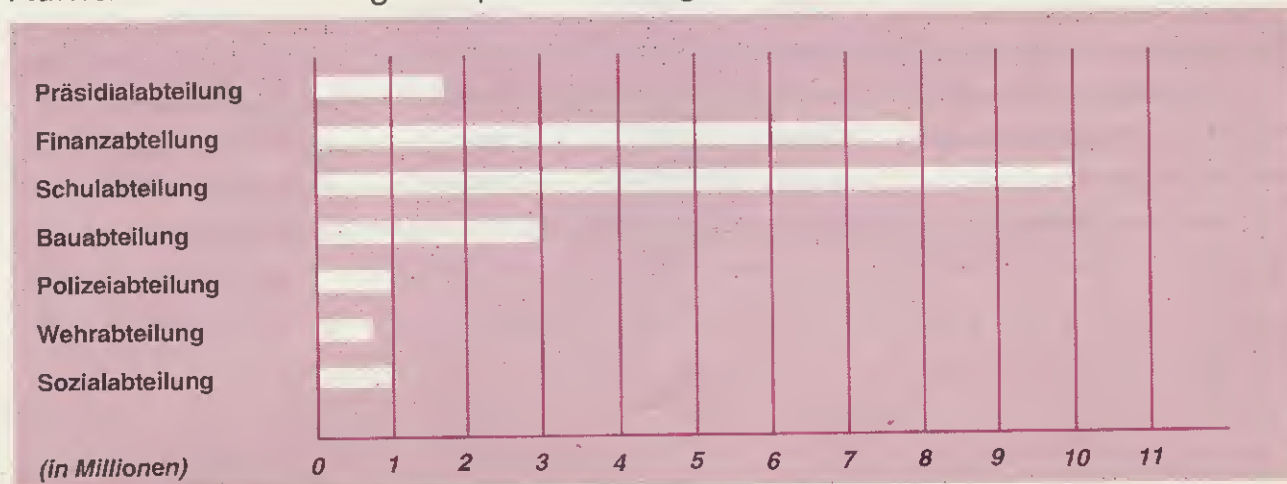


Laufende Rechnung nach institutioneller Gliederung

Seite 13

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
11 Präsidentialabteilung	1'734'462	558'292	1'768'050	298'900	1'590'099	134'499
12 Finanzabteilung	8'488'556	21'407'011	6'373'300	17'620'240	8'170'266	20'749'344
13 Schulabteilung	10'095'195	4'524'269	9'978'300	4'418'200	9'422'363	4'284'224
14 Bauabteilung	3'092'440	1'663'096	3'962'600	2'063'600	3'657'648	1'964'570
15 Polizeiabteilung	1'053'406	31'195	1'163'900	22'000	933'532	27'206
16 Wehrabteilung	713'684	333'569	837'650	201'300	683'435	321'842
17 Sozialabteilung	1'014'557	544'342	882'900	412'000	832'742	491'218
Total	26'192'300	29'061'776	24'966'700	25'036'240	25'290'084	27'972'903
Ergebnis (Gewinn)	2'869'476		69'540		2'682'820	

Aufwand 1995 im Vergleich pro Abteilung



11 Präsidialabteilung

Seite 14

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1101 Einwohnergemeinde	131'221	0	102'400	0	122'461	0
1102 Rechnungskommission	9'065	0	6'700	0	4'395	0
1105 Gemeinderat	181'416	0	192'000	0	196'096	0
1110 Verwaltung	674'085	501'324	691'600	244'700	788'645	156'843
1120 Allgemeine Bürokosten	169'431	358	148'100	0	140'206	162
1130 Telefon	16'694	0	15'000	0	15'244	0
1133 Betreibungsamt	95'254	0	102'700	0	98'371	0
1135 Friedensrichteramt	3'409	0	3'500	0	3'669	0
1136 Weibelamt	2'039	0	2'350	0	2'346	0
1140 Ordentliche Beiträge	162'457	0	234'200	0	135'155	0
1144 Jugendarbeit	113'880	24'000	118'100	24'000	105'898	24'000
1150 Landwirtschaft	3'349	0	4'200	0	3'763	0
1160 Kulturelles	172'159	32'530	147'200	30'000	54'822	34'105
1161 Gemeindegeschichte	0	80	0	200	0	363
Total	1'734'462	558'292	1'768'050	298'900	1'671'072	215'472
Netto	1'176'169		1'469'150		1'455'600	

Begründungen

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1101.31000 Druckkosten	35'559	20'000	Druckkosten für a.o. Gemeindeversammlung/Umengang
1110.30100 Gehälter Verwaltung	522'870	552'000	Während 5 Monaten kein Gemeindeschreiber Stv.
1110.43100 Gebühren Kanzlei	38'581	75'000	Kontoaufteilung, Beurkundungen sh. Kto 1110.43107+43108
1110.43105 Gebühren Handänderungen	341'112	120'000	Mehr Handänderungen und Reduktion der Wertberichtigung
1110.43106 Gebühren Einwohnerkontr.	35'545	11'000	Grosse Nachfrage für die neue Identitätskarte
1110.43108 Gebühren Beurkundungen	65'067	0	Kontoaufteilung
1120.31100 Anschaffungen Mobiliar	85'463	63'100	Neue Büromöbel inkl. PC/Drucker für Sozialamt
1140.35101 Langzeitarbeitslosenprogr.	24'653	42'000	Gemäss Abrechnung Volkswirtschaftsdirektion
1140.36401 Verein Arbeitsmassnahmen	54'390	91'000	Akontozahlung gemäss Abrechnung Volkswirtschaftsdirektion
1140.36520 Freiwillige Beiträge	29'999	40'000	Reserve für freiwillige Beiträge nicht ausgeschöpft

12 Finanzabteilung

Seite 15

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1203 Verwaltung	205'388	699	201'800	0	194'183	0
1205 EDV Anlage	49'552	0	62'000	0	32'068	0
1220 AHV, IV, EO, FAK	718'214	0	694'000	0	691'075	0
1223 Andere Versicherungen	30'399	0	34'000	1'000	35'902	0
1230 Liegensch. Finanzvermögen	28'692	1'881'667	37'200	142'580	72'029	158'184
1237 Zentrum Dorfmat	602'119	192'641	501'100	190'860	476'155	221'531
1250 Passivzinsen	1'573'080	0	1'602'000	0	1'288'270	0
1251 Aktivzinsen	0	237'357	0	191'800	0	276'839
1260 Ordentliche Steuern	199'100	13'720'249	266'000	13'440'000	233'493	13'554'571
1261 Finanzausgleich	0	1'850'523	0	1'800'000	0	2'088'397
1262 Übrige Steuern	47'542	433'910	158'200	1'502'000	149'955	1'290'862
1267 Gebühren + Konzessionen	25'000	407'145	25'000	352'000	25'000	371'468
1270 Abschreibungen	2'326'649	0	2'792'000	0	2'184'645	0
1275 Verw. Überschuss Vorjahr	682'820	2'682'820	0	0	787'491	2'787'491
1277 Reserven/Spezialfinanz.	2'000'000	0	0	0	2'000'000	0
Total	8'488'556	21'407'011	6'373'300	17'620'240	8'170'266	20'749'344
Netto		12'918'455		11'246'940		12'579'078

Begründungen

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1230.42400 Buchgewinn Finanzverm.	1'755'441	0	Landverkauf Göessmatte an Coop für Fr. 2'047'000
1237.31400 Unterh. Gebäude/Einricht.	118'446	77'100	Zusätzliche Reparaturen infolge Mieterwechsel Restaurant
1237.31401 Unterh. Plätze/Anlagen	75'324	46'000	Einführung Parkplatzbewirtschaftung, Parkuhr, Markierung
1250.32200 Verzinsung langfrist. Darl.	1'361'989	1'587'000	Tiefere Fremdfinanzierung durch Verzögerung von Invest.
1250.32201 Verzinsung kurzfrist. Darl.	208'894	5'000	Verzugszinsen bei Grundstückgewinnsteuern
1260.40000 Einkommenssteuern NP	6'797'625	7'300'000	Für 1995 nur provisorische Rechnungen ausgestellt
1260.40008 Quellensteuer Saisonarb.	386'135	80'000	Neu ab 1995. Alle Ausländer ohne Niederlassung
1260.40103 Reingewinn JP Vorjahr	569'671	100'000	Unerwartet hoher Ertrag für JP Vorjahr
1261.44400 Anteil kt. Finanzausgleich	1'850'523	1'800'000	Mehrertrag gem. Finanzausgleichsabrechnung des Kantons
1262.40300 Grundstückgewinnst. a.R.	0	150'000	Kein Ertrag, noch nicht abgerechnete pendente Fälle
1262.40301 Grundstückgewinnst. n.R.	400'010	1'300'000	Pendente Abrechnungen bei Überbauungen
1267.41000 Konzession CKW	402'089	345'000	Mehrertrag durch Bevölkerungswachstum

13 Schulabteilung

Seite 16

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1301 Kommissionen	6'677	0	11'400	0	12'648	0
1305 Verwaltung	267'105	111'502	278'200	106'300	224'702	106'546
1307 Kindergarten	543'015	277'780	536'000	236'700	507'606	299'168
1310 Primarschule	3'679'344	1'665'429	3'637'900	1'643'000	3'544'561	1'612'692
1320 Oberstufenschule	2'510'423	1'463'901	2'504'500	1'443'500	2'273'508	1'303'663
1330 Hauswirtschaft	205'600	85'388	194'300	71'500	214'192	83'463
1331 Turnunterricht	194'130	65'825	203'700	65'350	184'379	74'158
1332 Sprachheilschule	138'593	66'385	132'500	75'550	124'089	65'884
1333 Musikschule	848'837	505'831	826'400	529'800	836'388	500'222
1340 Schul- + Gemeindebibliothek	82'445	0	71'300	0	71'220	150
1350 Schuldienste + Diverses	310'621	50'825	359'700	75'000	245'412	64'039
1352 Schulzahnpflege	237'157	178'638	150'400	108'000	153'536	97'764
1380 Schulhäuser	1'029'547	52'766	1'030'200	63'500	980'939	76'475
1390 Mobiliar	41'701	0	41'800	0	49'185	0
Total	10'095'195	4'524'269	9'978'300	4'418'200	9'422'363	4'284'224
Netto	5'570'925		5'560'100		5'138'139	

Begründungen

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1307.43004 Kindergartenbeitrag	51'000	1'000	Im Geschäftsjahr abgerechnete Überbauungen
1310.30201 Gehälter Lehrkräfte Stv.	115'678	50'000	Enthält Löhne für Konto 1310.30200
1320.30400 Personalversicherungsbeitr.	228'249	184'300	Budgetdifferenz
1350.36504 Ausb. behinderter Kinder	282'840	330'000	Weniger Beitragszahlungen nötig
1352.43300 Elternbeiträge	139'929	66'000	Bruttobuchung, sh. auch Konto 1352.31848 und 36607
1380.31401 Unterhalt Plätze/Anlagen	43'474	32'000	Wassereinbruch, Spülarbeiten Turnhalle 4

14 Bauabteilung

Seite 17

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1401 Kommissionen	21'596	0	77'000	0	36'592	0
1403 Verwaltung	364'301	96'382	382'700	63'000	380'355	104'172
1405 Ortsplanung	100'560	7'392	204'000	20'000	168'039	62'208
1407 Vermessung	7'714	108	56'000	500	46'174	7'057
1411 Personal Werkdienst	458'092	458'092	414'600	414'600	422'271	422'271
1430 Werkhof	261'669	2'030	274'000	500	308'519	1'184
1440 Unterh. Strassen/Anlagen	157'350	0	151'100	0	150'459	0
1441 Winterdienst	39'174	0	24'000	0	17'780	0
1445 Ausbau Strassen/Anlagen	196'807	0	109'000	0	73'885	0
1446 Plätze und Anlagen	158'292	0	269'000	0	266'365	0
1447 Schwimmbäder	127'950	28'120	141'500	33'000	98'261	38'099
1450 Kanalisation/Kläranlage	443'004	999'656	552'000	980'000	419'523	821'807
1460 Abfallbeseitigung	549'328	71'316	1'021'600	550'000	1'078'165	533'924
1461 Umweltschutz	10'913	0	28'300	0	15'182	0
1480 Verkehrswesen	195'690	0	257'800	2'000	202'228	0
Total	3'092'440	1'663'096	3'962'600	2'063'600	3'683'799	1'990'722
Netto	1'429'344		1'899'000		1'693'077	

B e g r ü n d u n g e n

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1401.31803 Honorare/Rechtsberatung	8'406	40'000	Weniger externe Beratungen
1403.31810 Planung gemeindl. Bauvorh.	7'173	25'000	Keine speziellen Planungen vorgenommen
1403.43101 Baubewilligungen	85'750	50'000	Viele grössere Baugesuche resp. Bewilligungen
1405.31811 Planzeichnungen, Druck	8'375	30'000	Zonenplan konnte noch nicht gedruckt werden (Einsprache)
1405.31838 Ortskempfanung	8'292	30'000	Nur noch geringer Aufwand
1405.31845 Strassenplanung	52'234	105'000	Unterführung Ost und Zufahrt Migros noch pendent
1407.31812 Vermessungsnachführung	7'714	50'000	Vorgesehene Nachführung vom Verm.amt nicht erfolgt
1411.30101 Gehälter Aushilfen	30'128	0	Anstellung eines Arbeitslosen
1445.31402 Ausbau Gemeindestassen	181'648	90'000	Übernahme Erlenstrasse und zusätzl. Strassensanierungen
1446.31400 Unterh. Gebäude/Einricht.	39'388	124'000	Beleuchtung Faustballplatz nicht ausgeführt
1450.31400 Unterh. Gebäude/Einricht.	87'736	127'000	Alarmsystem Küntw. Bach und Fahrmattbach noch pendent
1450.36403 Betriebskostenbeitrag ARA	337'488	390'000	Wasserverbrauch massgebend
1460.31816 Fuhren/Transporte	133'950	240'000	Nettoabrechnung ZEBA, sh. Kto 1460.43405
1460.36505 Beiträge an Papiersamml.	57'272	117'500	Nicht budgetierte Entschädigung durch Papierfabrik
1460.43405 Gebühren Kehrrihtabfuhr	71'316	550'000	Nettoabrechnung mit ZEBA, sh. Kto 1460.31816 + 31826

15 Polizeiabteilung

Seite 18

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1505 Verwaltung	18'000	0	18'000	0	18'000	0
1510 Polizeiwesen	172'412	16'546	178'600	11'000	109'087	14'198
1530 Marktwesen	0	2'464	0	1'500	0	2'130
1540 Gesundheitswesen	790'498	8'016	907'000	9'000	736'961	7'718
1550 Friedhof/Bestattung	72'496	4'169	60'300	500	69'484	3'160
Total	1'053'406	31'195	1'163'900	22'000	933'532	27'206
Netto	1'022'211		1'141'900		906'327	

Begründungen

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1540.36111 Defizitbeitr. Krankenanst.	358'855	380'000	Weniger Beitrag als Folge geringerer Defizite
1540.36522 Wohnheim Euwmatt	4'424	68'300	Erst eine Teilzahlung eingefordert
1540.36524 Prämienverb. Krankenkassen	26'107	40'000	Abrechnung Kt. Verwaltung

16 Wehrabteilung

Seite 19

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1605 Verwaltung	127'749	52'046	127'500	53'000	124'061	58'065
1610 Feuerschau/Rauchgas	28'795	0	38'000	0	35'807	15'228
1620 Feuerwehrdienst	178'601	207'499	218'650	75'000	173'757	60'842
1630 Feuerwehrdepot/Einricht.	137'915	37'895	182'300	37'000	129'553	49'207
1640 Militäreinquantierungen	9'044	20'864	11'000	15'000	52'674	95'922
1650 Schiesswesen	1'446	0	5'000	0	2'981	0
1660 Zivilschutz	223'489	15'265	250'400	21'300	164'322	42'578
1670 Notorganisation	6'646	0	4'800	0	280	0
Total	713'684	333'569	837'650	201'300	683'435	321'842
Netto	380'115		636'350		361'593	

Begründungen

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1620.31102 Persönliche Ausrüstung	34'563	48'650	Weniger Gölle Einsatzjacken angeschafft
1620.43002 Feuerwehrpflichtersatz	197'744	60'000	Wechsel zur neuen FW Ersatzabgabe
1630.31409 Unterh. Feuerweihler	0	15'000	Kein Unterhalt nötig
1660.30006 Entschädigung Kdo, Stab	8'194	19'000	Weniger Kurzübungen
1660.36606 Schutzraummöb. Neubauten	40'835	30'000	Vorgezogene und zusammengef. Auslieferung bei Neubauten
1660.38000 Reserve Schutzraumabgelt.	0	20'000	Keine Einlage nötig, mit Kanton abgestimmt
1660.43003 Abgeltung Zivilschutzplätze	0	20'000	Keine Abgeltung für 1995

17 Sozialabteilung

Seite 20

	Rechnung 1995		Budget 1995		Rechnung 1994	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1705 Verwaltung	226'892	18'850	232'800	23'000	174'966	21'467
1710 Fürsorge/Vormundschaft	7'594	1'500	11'000	0	11'000	1'700
1715 Unterst. gem. Bundesgesetz	337'529	257'895	250'000	135'000	267'324	203'862
1716 Unterst. gem. Asylgesetz	312'756	249'557	284'000	240'000	264'387	235'480
1720 Sozialfürsorge	57'372	0	62'000	4'000	79'115	20'609
1730 Wohnungsfürsorge	4'213	0	5'100	0	4'989	0
1750 Alimentenbevorschussung	68'201	16'540	38'000	10'000	30'962	8'100
Total	1'014'557	544'342	882'900	412'000	832'742	491'218
Netto	470'214		470'900		341'524	

Begründungen

Konto und Bezeichnung	Rechnung 1995	Budget 1995	
1705.30100 Gehälter Verwaltung	178'076	158'000	Zeitweise Doppelbesetzung infolge Pensionierung
1705.31100 Anschaffungen Mobiliar	16'364	0	Spezifische Sozialamtsoftware
1715.36602 Unterstützungen an Private	337'529	250'000	Generelle Zunahme der Fälle, aber auch Budgetdifferenz
1715.43603 Rückerstattungen	131'456	30'000	Auswirkungen infolge Zunahme Kto. 1715.36602
1716.31600 Miete	19'558	0	Miete EFH Rigiweg 33 für Asylbewerber
1720.36525 Drogenforum Zug	14'009	0	Beschluss Regierungsrat (April - Dezember)
1750.36603 Bevorschussungen	50'660	20'000	Generelle Zunahme der Fälle, aber auch Budgetdifferenz

Investitionsrechnung

Seite 21

		Rechnung 1995	Budget 1995
Finanzabteilung	EDV Beschaffung LARIX, Ersatz S/36	13'354	89'000
Bauabteilung			
Tiefbau	Öffentl. Verbindungsweg Berchtwilerstrasse	8'888	20'000
	Mattenstrasse (Erschliessung Bahnhofmatte)	935'073	1'120'000
	Sanierung Tartanplatz	0	270'000
	Verkehrsberuhigende Massnahmen	0	225'000
	Diverse Grundstückarrondierungen	-75'400	0
	Aussenraumgestaltung Waldeten	190'423	0
		1'058'984	1'635'000
Hochbau	Feuerwehr/Zivilschutzgebäude	0	2'500'000
	- Subvention	0	-100'000
	Sanierung öffentlicher Gebäude	0	62'000
	Projektierung Erweiterung Schulanlage	136'354	50'000
	Kleinschulhaus, Anbau, Vordach	0	2'000'000
	Sanierung Dach Binzmühle	0	190'000
	Parking, Bushalt Bahnhof Nord	118'688	565'000
	Gasanschluss Dorfmatte	2'956	0
		257'998	5'267'000
Landschafts- und Umweltschutz	Kanalisation UeG	2'595'740	1'800'000
	Sidlerhof/St. Wendelin	7'165	0
	- Kostenanteil Dritter	-15'000	-100'000
	- Bundesbeitrag	-71'234	0
		2'516'671	1'700'000
Investitionsbeiträge	Kapelle St. German	154'915	169'000
Polizeiabteilung	Zweckverband Notschlachanlage	81'522	82'000
	Stiftung Männerheim Steinhausen	43'500	66'000
		125'022	148'000
Wehrabteilung	Ausrüstung priv. und öff. Schutzräume	126'523	53'000
	T o t a l (Nettoinvestition)	4'253'468	9'061'000
	Total Ausgaben	4'415'102	9'261'000
	Total Einnahmen	161'634	200'000

Abschreibungstabelle

Seite 22

	Brutto Verwaltungs- vermögen	Netto Anlagewert 31.12.1994	Gewinn- verteilung	Ausgaben Einnahmen	10 % Abschreibung	Neuer Netto Anlagewert 31.12.1995
Baurecht GBP 39 Dreilinden	905'424	465'900	0	0	-46'590	419'310
GBP 453 Oberrüti	997'500	0	0	0	0	0
GBP 1592 Buonaserstrasse	-6'600	0	0	0	0	0
GBP 454 Buonaserstrasse	445'000	0	0	0	0	0
GBP 960 Buonaserstrasse Oberrüti	249'900	0	0	0	0	0
GBP 1621 Kreuzplatz	54'400	0	0	0	0	0
Landabtausch ab GBP 714 ff	0	0	0	-75'400	7'540	-67'860
GBP 222 Breiten	2'500	0	0	0	0	0
GBP 236 Buonaserstrasse (Tennis)	241'200	187'900	0	0	-18'790	169'110
	2'889'324	653'800	0	-75'400	-57'840	520'560
Freiraum Dorfmatte	1'590'491	-53'000	0	0	5'300	-47'700
Mattenstrasse	23'610	21'000	0	935'073	-95'607	860'466
Aussenraumgestaltung Waldeten	0	0	0	190'423	-19'042	171'381
Fussweg Berchtwilerstrasse	0	0	0	8'888	-889	8'000
Kanalisation UeG, Projekt	3'160	0	0	0	0	0
Elektr. Schiessanlage	373'499	56'000	-56'000	0	0	0
Kanalisation UeG	1'048'445	913'800	-187'520	2'595'740	-332'202	2'989'819
Kanalisation UeG, Anteil Dritter	-9'000	-8'000	0	-86'234	9'423	-84'811
Kanalisation Sidlerhof/St. Wendelin	0	0	0	7'165	-717	6'449
Kanalisation	14'299'268	0	0	0	0	0
	17'329'472	929'800	-243'520	3'651'057	-433'734	3'903'603
Schulhaus 4	4'564'448	1'988'900	0	0	-198'890	1'790'010
Unterstufenschulhaus	1'215'490	0	0	0	0	0
Sarnahalle	265'557	0	0	0	0	0
Sanierung Schulhaus Holzhäusern	176'844	15'900	-15'900	0	0	0
Sanierung Schwimmbad Filteranlage	310'543	94'000	-94'000	0	0	0
Zentrum Dorfmatte + Gasanschluss	13'779'843	4'191'900	0	2'956	-419'486	3'775'370
Oberstufenschulhaus	13'193'624	7'507'000	0	0	-750'700	6'756'300
Velounterstand	0	0	0	118'688	-11'869	106'819
Projekt. Renov. SH 2+3/Singsaal	264'205	237'700	0	136'354	-37'405	336'648
	33'770'555	14'035'400	-109'900	257'998	-1'418'350	12'765'148
EDV Anlage	234'777	211'000	-211'000	13'354	-1'335	12'019
Zweckverband Notschlachthanlage	54'348	0	0	81'522	-8'152	73'369
Alterszentrum Dreilinden	8'198'424	3'712'600	0	0	-371'260	3'341'340
Ausrüstung öffentl. Schutzräume	482'048	0	0	126'523	-12'652	113'871
Grundwasserfassung	781'638	118'400	-118'400	0	0	0
Zugerland Verkehrsbetriebe	220'500	0	0	0	0	0
Freie Baugenossenschaft Risch	225'000	0	0	0	0	0
Kapelle St. German	0	0	0	154'915	-15'492	139'423
Stiftung Männerheim Steinhausen	43'500	39'000	0	43'500	-7'834	74'666
	10'240'235	4'081'000	-329'400	419'814	-416'725	3'754'689
Total	64'229'586	19'700'000	-682'820	4'253'468	-2'326'649	20'944'000

Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission an die Einwohnergemeinde Risch

Seite 23

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Die Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Risch überprüfte die Verwaltungs- und Investitionsrechnung der Einwohnergemeinde Risch für das Jahr 1995 und erstattet darüber wie folgt Bericht:

Gemäss unserer Kontrolle wurden sämtliche vorhandenen Belege ordnungsgemäss verbucht. Die in der Rechnung ausgewiesenen Beträge stimmen mit den vorhandenen Belegen überein.

Der Gesamtertrag der ordentlichen Steuern beläuft sich auf Fr. 13'720'248.85 und ergibt somit bei einem budgetierten Betrag von Fr. 13'440'000.— einen Mehrertrag von Fr. 280'248.85.

Der wesentlich bessere Rechnungsabschluss resultiert vor allem aus dem Landverkauf „Gössimatte“ an die Coop im Betrage von Fr. 2'047'000.—, welcher wegen Einsprachen erst mit 3jähriger Verspätung vollzogen werden konnte. Mit dem Neubau des Coop-Gebäudes fallen nun für die Gemeinde Erschliessungskosten an, welche voraussichtlich die Höhe des Verkaufserlöses ausgleichen werden.

Der Finanzausgleich hingegen war um Fr. 50'522.90 höher als budgetiert. Die übrigen wesentlichen Abweichungen sind separat begründet und der Rechnung beigelegt.

Aufgrund unserer Prüfung b e a n t r a g e n wir:

1. Die Rechnung der Einwohnergemeinde Risch für das Jahr 1995 zu genehmigen;
2. Den Rechnungsführern Décharge zu erteilen und ihnen für gute Arbeit zu danken;
3. Dem Gemeinderat, insbesondere dem Finanzchef sowie dem Personal der Gemeindeverwaltung für die treue Pflichterfüllung zu danken.

Risch/Rotkreuz, 29. März 1996

DIE RECHNUNGSPRÜFUNGSKOMMISSION

H. Stuber

K. Stuber

P. Fuchs

Präsidialabteilung

Gemeindeversammlungen

19. Juni 1995

- Genehmigung des Protokolls (Zustimmung)
- Rechnung 1994 (Zustimmung)
- Revidierter Bebauungsplan „Geschäftsdorfkern Rotkreuz-Süd“ (Zustimmung)
- Abfallbewirtschaftung / Zustimmung zur Gründung eines Zweckverbandes aller Zuger Gemeinden für die Bewirtschaftung von Abfällen (ZEBA) und Genehmigung der Verbandsordnung (Zustimmung)
- Gesuch der Lorzag Immobilien AG, Neuhoferstrasse 10, 6340 Baar, betreffend Übernahme der Lettenstrasse, GBP Nr. 1266 durch die Gemeinde Risch (Ablehnung)
- Kreditbegehren für den Weiterausbau des gemeindlichen Kanalisationsnetzes vom Sidlerhof bis Überbauung St. Wendelin in Holzhäusern (Zustimmung)

11. Dezember 1995 - Genehmigung des Protokolls (Zustimmung)

- Voranschlag 1996 (Zustimmung)
- Finanzplan 1995 - 2000 (Zustimmung)
- Genehmigung des neuen Personalreglementes und Lohnsystems der Einwohnergemeinde Risch (Zustimmung)
- Kreditbegehren für den Ausbau der Personenunterführung beim Bahnhof SBB in Rotkreuz / Lifteinbau beim Aufgang Nord (Zustimmung)
- Abschluss eines Kaufvertrages mit Frau Margrit Aregger-Knüsel, Sursee, und Herrn Josef Knüsel-De Simoni, Rotkreuz, für das Grundstück GBP Nr. 42, Waldeggstrasse, Rotkreuz (Zustimmung)
- Beantwortung der Motion von Herrn Kurt Balmer betreffend verkehrsberuhigende Massnahmen im Kreuzungsbereich Chamberstrasse-Industriestrasse/Mattenstrasse (Zustimmung)
- Beantwortung der Motion der Christlich Demokratischen Volkspartei Risch-Rotkreuz betreffend diverse Verkehrsmassnahmen (Zustimmung)
- Beantwortung der Motion von Herrn J. Fuchs, Rotkreuz, betreffend Schaffung resp. Bau einer Verbindungsstrasse Untere Weidstrasse-Küntwilerstrasse (Ablehnung)
- Verlängerung der Behandlungsfrist zur hängigen erheblich erklärten Motion der FDP Risch-Rotkreuz betreffend einem Gesamtkonzept der gemeindlichen Sportanlagen (Zustimmung)

Gemeindliche Urnenabstimmung

- 25. Juni 1995**
- Kreditbegehren für den Bau eines Feuerwehr- und Zivilschutzgebäudes an der Birkenstrasse
(Ablehnung mit 827 Ja zu 956 Nein)
 - Kreditbegehren für die Erweiterung bzw. Sanierung der Schulanlage Rotkreuz sowie dem Einbau von Musikzimmern
(Zustimmung mit 1'134 Ja zu 651 Nein)

Gemeinderat

Der Gemeinderat hatte im Jahre 1995 über 268 (1994: 357) Geschäfte zu beraten, wofür 53 (60) Sitzungen notwendig waren.

Vollmacht bezüglich Vertragsabschlüsse über dingliche Rechte

Die Gemeindeversammlung hat an der Einwohnergemeindeversammlung vom 12. Dezember 1994 dem Gemeinderat Vollmacht erteilt, Verkauf-, Kauf-, Tausch- und Abtretungsverträge bis zu einem Gesamtbetrag von Fr. 1,5 Mio., beschränkt auf die laufende Amtsperiode, für die Gemeinde abzuschliessen.

Aufgrund dieser Vollmacht sind im Jahre 1995 folgende Verträge im Gesamtbetrag von Fr. 141'240.— abgeschlossen worden:

12.04.1995 Kaufvertrag (Realersatzfläche für Waldetenstrasse)
zwischen Herrn Johann Hausheer-Loser und der Einwohnergemeinde Risch, Stück Land, Hofraum, Garten, zu Waldeten, GS Nr. 923, 204 m²

07.12.1995 Kaufvertrag

- Ab GS Nr. 1435 der Einwohnergemeinde Risch an GS Nr. 1436 des Arthur Schwerzmann-Zemp, 19 m² Land
- Ab GS Nr. 1435 der Einwohnergemeinde Risch an GS Nr. 1627 des Arthur Schwerzmann-Zemp, 29 m² Land
- Ab GS Nr. 1435 der Einwohnergemeinde Risch an GS Nr. 1628 des Arthur Schwerzmann-Zemp, 34 m² Land

07.12.1995 Kaufvertrag

- Ab GS Nr. 1435 der Einwohnergemeinde Risch an GS Nr. 1175 des Heinrich Schwerzmann-Wismer, 26 m² Land

Zivilstandsamt

	<u>1995</u>	<u>1994</u>
Geburten	80	89
Todesfälle	31	29
Trauungen in der Gemeinde Risch	30	36

EinwohnerkontrolleKulturkommission

	<u>1995</u>	<u>1994</u>
Teilnahme an den Kursen der Erwachsenenbildung	154	147

Die Kulturkommission hat an 8 (6) Sitzungen ihre Geschäfte erledigt.

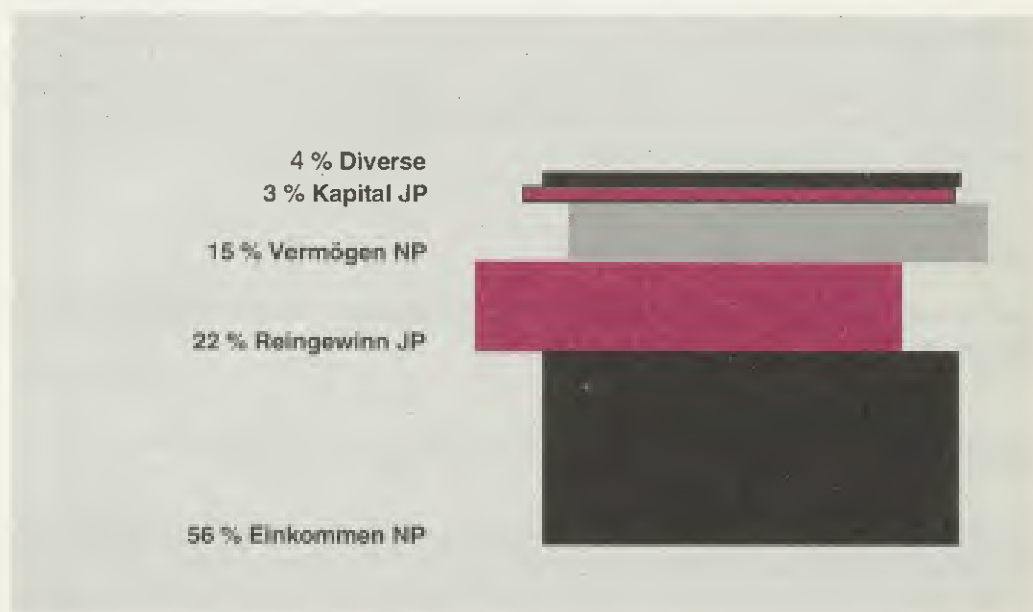
Finanzabteilung

Anlässlich der Budgetierung wurde für 1995 mit einem Gesamtaufwand von 24,9 Millionen Franken gerechnet. Erfreulicherweise konnten Einsparungen von rund 1,4 Millionen Franken realisiert werden, dies entspricht 5,8 %. Mitgeholfen haben dabei sehr stark die Abschreibungen mit fast einer halben Million und die Zinskosten langfristiger Darlehen mit 0,2 Millionen Franken. Da beide Posten hauptsächlich von der Investitionstätigkeit abhängig sind, kann die Ursache leicht lokalisiert werden: es betrifft die Investitionen. Im letzten Jahr wurde für 4,2 Millionen investiert, budgetiert waren 9 Millionen Franken. Dabei handelt es sich aber zumeist um Verzögerungen, wie z.B. der Bau des Kleinschulhauses oder das Feuerwehrgebäude.

Auf der Ertragsseite verfehlte leider die Grundstückgewinnsteuer bei weitem das budgetierte Ziel. Anstatt 1,3 Millionen flossen lediglich 0,4 Millionen Franken in die

Gemeindekasse. Erfreulicherweise stiegen dagegen in der Bilanz die Vorauszahlungen für Grundstücksgewinnsteuern um 0,5 Millionen auf knapp 2 Millionen Franken. Dies ist ein Zeichen, dass bessere Erträge für 1996 oder 1997 zu erwarten sind.

Die prozentuale Aufteilung der Steuern ergibt folgendes Bild:



Markant kommt der Buchgewinn von 1,7 Millionen Franken zur Geltung. Es handelt sich um den Landverkauf der Gössimatte an die Coop für 2 Millionen Franken.

Die Fremdverschuldung blieb unverändert auf 25 Millionen Franken. Ziel des Gemeinderates war, das momentan tiefe Zinsgefüge zu nutzen. Deshalb erfolgten keine Rückzahlungen. Für die Gemeinde Risch ist es sinnvoll, flüssige Mittel bereitzustellen, um die ersten Zahlungsschübe der bevorstehenden grossen Investitionen tätigen zu können.

Folgende Investition wurde 1995 abgerechnet:

EDV Beschaffung

Kredit Gemeindeversammlung vom 13.12.1993
Abrechnung

Fr. 270'000.00
Fr. 248'131.25

Minderaufwand

Fr. 21'868.75

Der bewilligte Kredit konnte eingehalten werden. Die Anlage ist voll betriebstüchtig und erfüllen die Erwartungen. Die geplanten Aufwendungen für den Anschluss an die ZDV konnten kostengünstiger realisiert werden.

Gemeindebeitrag an die Restaurierung der Kapelle St. German

Kredit Gemeindeversammlung vom 29. Juni 1992	Fr.	168'927.50
Abrechnung	Fr.	154'914.85
Minderaufwand	Fr.	14'012.65

Eventualverpflichtungen

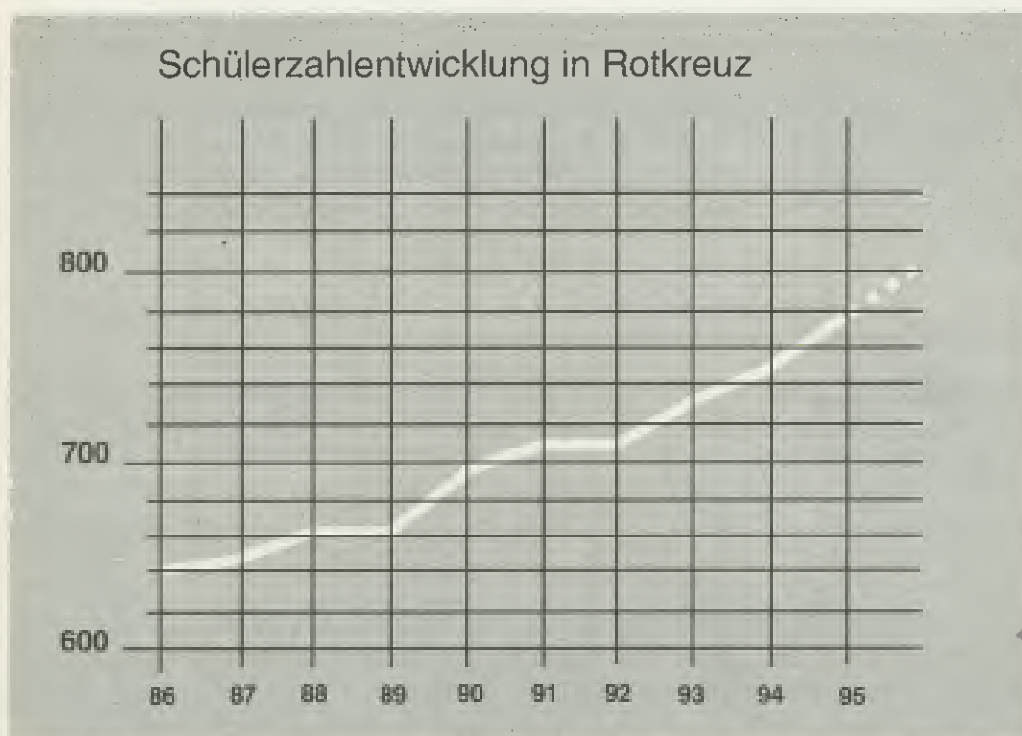
Haftungsübernahme durch die Einwohnergemeinde Risch zugunsten der Stiftung Rischer Liegenschaften für sämtliche Kapitalaufnahmen und daraus anfallenden Zinsen für die Überbauung Hof, GBP Nr. 44.

Grundstückgewinnsteuerkommission

Die Grundstückgewinnsteuerkommission hat an insgesamt 3 (3) Sitzungen 23 (21) Geschäfte erledigt.

Schulabteilung

Die Schulkommission hat an 5 (6) Sitzungen ihre Geschäfte erledigt. Der Schülerbestand der Gemeinde setzt sich wie folgt zusammen:



Musikschulkommission

Die Musikschulkommission hat an 2 (2) Sitzungen ihre Geschäfte erledigt. Der Schülerbestand der Musikschule setzt sich wie folgt zusammen:

Klavier	77 (71)	Violine	4 (4)
Blechblasinstrumente	32 (33)	Querflöte	29 (29)
Klarinette	8 (7)	Akkordeon	23 (22)
Saxophon	15 (15)	Grundkurs	47 (47)
Blockflöte	109 (101)	Kinder und Jugendchor	22 (28)
Gitarre	39 (46)	Teenchor	48 (35)
Schlagzeug	24 (20)	Sonstige Ensembles	4 (6)
		Total	481 (464)

Bauabteilung**Baugesuche**

Die Baukommission hat an 11 (12) Sitzungen und Begehungen ihre Beschlüsse gefasst. Insbesondere waren folgende Geschäfte zu erledigen:

Am 01.01.1995 waren pendent	17 (19) Baugesuche
Eingereicht wurden 1995	47 (43) Baugesuche
	64 (62) Baugesuche
Bewilligt wurden 1995	39 (43) Baugesuche
Annulliert oder nicht bewilligt wurden	5 (02) Baugesuche
Pendent am 31.12.1995 waren	20 (17) Baugesuche

Im weiteren wurden 73 (59) Baugesuche betreffend Um-, An- und Aufbauten sowie Klein- und Tiefbauten im vereinfachten Verfahren bewilligt, d.h. ohne Profilierung und Ausschreibung.

Zweckverband der Zuger Einwohnergemeinden für die Bewirtschaftung von Abfällen (ZEBA) / Jahresberichterstattung 1995

Der Verband hat seine Tätigkeit auf den 1. Juli 1995 mit Sitz in Cham aufgenommen. Der Verwaltungsrat beschäftigte sich an seinen Sitzungen vor allem mit der Übernahme und zum Teil auch Neuausarbeitung von Abnehmerverträgen. Es betrifft dies die Bereiche Kehricht (KVA Winterthur), Umladestation Sihlbrugg (Gebr. RISI AG), Glas (ARGE Gebr. RISI AG/Gebr. Iten AG), Papier (Papierfabrik Perlen AG), Grüngut (A. Müller AG), etc. Die Jahresrechnung 1995 schliesst im Rahmen der Budgetvorgaben ab. Auf den 1. Januar 1996 hat die ZEBA einen Geschäftsführer angestellt und zugleich die Verrechnungsstelle Kehricht vom Kanton Zug definitiv übernommen. Damit ist der Verband nun eigenständig und voll handlungsfähig. Über die künftigen Tätigkeiten wird an dieser Stelle jährlich Bericht erstattet.

Polizeiabteilung

Erteilte Bewilligungen:	Polizeistundenverlängerungen	75 (114)
	Tanzbewilligungen	26 (40)
	Tombola / Lotterie / Lotto	14 (16)
	Tageswirtepatente	30 (33)
	Ausstellungen / Tag der offenen Tür	17 (10)

Wehrabteilung

Der Feuerrat hat seine Geschäfte an insgesamt 2 (2) Sitzungen behandelt.

Feuerwehr:	<u>Übungen</u>	Fahrschule / Fahrtraining	16 (16)
		Kader	6 (6)
		Mannschaft (pro Corps 5 plus spez. Übung)	42 (47)
		Pikett	3 (3)
		Atemschutz	12 (12)
		Rapport (Jahresschlussrapport)	1 (1)
		Rapporte (Stab-, Of-, Kadercorps)	29 (33)
		Gemeindliche Rekrutentage	2 (1)
		Alarmübungen (GVZG, Eigene)	1 (2)
	<u>Ernstfälle</u>	Feuer	2 (6)
		Nachbarhilfe	0 (0)
		Wasser, Sturm	2 (10)
		Öl	3 (4)
		Technische Hilfeleistungen	11 (16)
		Fehlalarme	11 (7)
	<u>Mannschaft</u>	Stab	6 (8)
		Kader	23 (21)
		Mannschaft	101 (104)

Die Zivilschutzkommission tagte an 3 (1) Sitzungen.

Zivilschutz:	<u>Mannschaft</u>	Kader Stufe 1 - 7 (ohne SV/Rf)	66 (51)
		Mannschaft (ohne Bef./Untgl.), inkl. Reserve	461 (362)
	<u>Übungen</u>	Mannschaft, alle 2 Jahre	1 (0)
		Stab	1 (1)
		Übungstage (inkl. Stabsübung)	750 (48)
		Ausbildungskurstage (inkl. Einteilungsrapport)	351 (331)

Sozialabteilung

Jugendkommission

Die Jugendkommission hat ihre Geschäfte an insgesamt 8 (7) Sitzungen behandelt.

Vormundschaften	11 (11)
Beistandschaften	10 (12)
Vormünder / Beistände	16 (18)
Belegte Pflegeplätze	2 (2)
Vormundschaftsvermögen	Fr. 1'566'735.— (Fr. 1'518'336.55)

Orientierung über gemeindliche Stiftungen

Die nachfolgenden Angaben dienen lediglich zur Orientierung der Bevölkerung, da sich die Gemeinde finanziell engagiert hat und somit ein gewisses öffentliches Interesse besteht.

Stiftung Alterszentrum

Bereits kann das vierte volle Betriebsjahr abgerechnet werden. Es ist erfreulich, dass sowohl menschlich als auch finanziell alles zum besten steht. Die nachfolgenden Kennzahlen zeigen die finanzielle Seite. Dass Sie aber auch die andere Seite kennenlernen, veranstaltet das Zentrum Dreilinden am 24. August 1996 das 5jährige Jubiläum mit diversen Attraktionen. Der Gemeinderat wünscht dazu viel Erfolg. Er dankt aber auch der umsichtigen Leitung Dreilinden für den geleisteten Einsatz zum Wohl unserer betagten Einwohner.

Einige Betriebskennzahlen aus dem Jahresbericht:	1995	1994
1. Pensionstage (48 Pensionärzimmer)	18'250 Tage	17'910Tage
2. Auslastung	99,8 %	99,8 %
3. Herkunft der Bewohner:		
- Risch	73 %	64 %
- Meierskappel	10 %	18 %
- andere	17 %	18 %
4. Aufwand	Fr. 1,920 Mio.	Fr. 1,868 Mio.
5. Ertrag	Fr. 1,962 Mio.	Fr. 1,868 Mio.
6. Ertragsüberschuss	Fr. 0,042 Mio.	Fr. 0,000 Mio.

Stiftung Rischer Liegenschaften

Wie unschwer zu erkennen ist, sind die Sanierungsarbeiten in vollem Gang. Über die verbreiterte Tiefgarageneinfahrt wird auch die Liegenschaft Berchtold erschlossen. Mit einem neu gestalteten, ansprechenden Umgebungskonzept werden die Arbeiten ca. Ende August abgeschlossen. Der Stiftungsrat kann ausserdem auf ein gutes Rechnungsjahr zurückblicken. Das Ergebnis entspricht den seinerzeit gestellten Erwartungen.

Aufhebung des Reglementes über die Rauchgaskontrolle bei Feuerungsanlagen und Vollmachterteilung an den Gemeinderat für die Festlegung von Gebühren für die Rauchgaskontrolle

- Bericht und Antrag des Gemeinderates

Traktandum

3

Seite 32

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Am 17. Dezember 1979 beschloss die Gemeindeversammlung das Reglement über die Rauchgaskontrolle bei Feuerungsanlagen. Inzwischen ist die Verordnung über die vorläufige Einführung des Bundesgesetzes über den Umweltschutz vom 7. Juli 1992 für die Emissionsmessungen und Kontrollen in Kraft. Dieses Bundesgesetz ist dem bestehenden kantonalen Gesetz übergeordnet und setzt unser bestehendes Rauchgasreglement ausser Kraft. Das Bundesgesetz schreibt vor, dass die Gemeinden für die Emissionsmessungen und Kontrollen, die Anordnungen von Sanierungen, Erleichterungen und Ableitungen der Emissionen zuständig sind und die notwendigen Verfügungen zu treffen haben.

Um einen möglichst einheitlichen Vollzug im ganzen Kanton Zug zu erreichen, hat eine Arbeitsgruppe Richtlinien erarbeitet und einen Gebührentarif entworfen. Die entstehenden Aufwendungen der Gemeinde müssen gemäss Richtlinien der Luftreinhalteverordnung des Bundes nach dem Verursacherprinzip kostendeckend überwält werden. Diese Gebühren haben einen technischen Charakter, ein entsprechendes Gemeindereglement ist nicht nötig. Folgende Gebührenansätze sind vorgesehen:

➤ Einstufige Brenner Heizöl extra leicht		
Einstufige Gasgebläsebrenner	Fr.	67.—
Atmosphärische Gasbrenner		
➤ Zweistufige und modulierte Brenner Heizöl extra leicht	Fr.	80.—
➤ Zweistoffbrenner für Heizöl extra leicht und Gas einstufig	Fr.	88.—
➤ Modulierende Brenner Heizöl extra leicht		
Zweistoffbrenner für Heizöl extra leicht und Gas zweistufig	Fr.	105.—
➤ Zweistoffbrenner für Heizöl extra leicht und Gas modulierend	Fr.	150.—

Diese Gebühren soll der Rauchgaskontrolleur im Auftrag der Einwohnergemeinde erheben. Der grundlegende Gemeinderatsbeschluss ist jedoch dem Mitspracherecht der Gemeindeversammlung zu unterbreiten. Deshalb erfolgt an die Stimmberechtigten der Antrag, den Rahmen für die Gebühren abzustecken und die Festsetzung der einzelnen Gebühren innerhalb dieses Rahmens dem Gemeinderat zu überlassen. Diese Lösung entspricht der Natur der Gebühren und lässt Anpassungen zu, falls sich die technischen Voraussetzungen ändern. Gleichzeitig muss der Gebührenrahmen aber dem Geldwert angepasst werden können.

Aufgrund der vorstehenden Ausführungen stellt der Gemeinderat der Gemeindeversammlung folgende

ANTRÄGE:

Es seien

1. Das Reglement über die Rauchgaskontrolle bei Feuerungsanlagen vom 17. Dezember 1979 per 30. Juni 1996 aufzuheben.
2. Den Gemeinderat zu ermächtigen, für die Kontrolle von Feuerungsanlagen Gebühren zwischen Fr. 50.— und Fr. 150.— zu erheben und den Gebührenrahmen bei einer erheblichen Veränderung des Geldwertes anzupassen. Diese Ermächtigung hat ab 1. Januar 1997 zu gelten.

Risch/Rotkreuz, 07. Mai 1996

NAMENS DES GEMEINDERATES RISCH

Der Präsident: A. Wismer

Der Gemeindeschreiber: T. Holl

Kreditbegehren für die Anschaffung eines Gemeindefahrzeuges für den Werkhof

- Bericht und Antrag des Gemeinderates

Traktandum

4

Seite 34

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Im Jahre 1985 ist das Gemeindefahrzeug Bonetti F100 für den Werkhof angeschafft worden. Dieser Lieferwagen mit Kippbrücke ist täglich im Sommer und Winter im Einsatz und weist nun auch dementsprechend Abnützungserscheinungen auf. Die anfallenden Reparaturen zeigen auf, dass dieses Fahrzeug nun zu ersetzen ist.

Nebst diesem Ersatz drängen sich in den nächsten Jahren noch weitere Anschaffungen für den Werkhof auf. So muss im nächsten Jahr auch der Toyota-Transporter ersetzt werden. Durch die Zunahme der verschiedenen Materialtransporte, sei es für den Unterhalt bei den Plätzen und Anlagen oder beim Sammelstellendienst, muss im nächsten Jahr zudem ein zweites Fahrzeug mit grösserer Nutzlast und Kippbrücke angeschafft werden.

Für die Anschaffung des Gemeindefahrzeuges liegen Richtofferten vor. Nebst der Grundausstattung müssen beim Fahrzeug eine 3-Seiten-Kippbrücke sowie alle notwendigen Anschlüsse für die Zusatzgeräte (Schneepflug, Splittstreuer etc.) vorhanden sein. Die Kosten für das Fahrzeug mit einem Schneepflug belaufen sich auf ca. Fr. 135'000.—. Nach der Genehmigung des Kredites werden die technischen Daten der offerierten Fahrzeuge noch im Detail überprüft und zugleich werden auch die entsprechenden Preis-/Leistungsvergleiche vorgenommen. Mit diesem Vorgehen wird Gewähr geboten, ein leistungsfähiges und robustes Fahrzeug anschaffen zu können.

Aufgrund der erwähnten Ausführungen stellt der Gemeinderat der Gemeindeversammlung den

ANTRAG:

Es sei

für die Anschaffung eines Gemeindefahrzeuges ein Kredit von Fr. 135'000.— z.L. der Investitionsrechnung zu bewilligen.

Risch/Rotkreuz, 07. Mai 1996

NAMENS DES GEMEINDERATES RISCH

Der Präsident: A. Wismer

Der Gemeindeschreiber: T. Holl

Täglich für Sie unterwegs - schnell, günstig und zuverlässig.

Verbesserungen ab Fahrplanwechsel 2. Juni auf Ihrer Linie:

Linie 41 (Küntwil) - Rotkreuz - Buonas - Risch

- Neu ab Rotkreuz Bahnhof
17.14
18.14
19.14
- Verbesserter Anschluss an die SBB von Zug.

Linie 61 Rotkreuz - Cham - Steinhausen - Baar

- Bitte beachten Sie die kleinen Änderungen der Abfahrtszeiten.

Profitieren Sie vom Jahres-Zuger Pass -
12 Monate fahren, 3 Monate sparen.



Zugerland
Verkehrsbetriebe

«Zuger Nachtexpress»

Freitag-
und Samstag-
nacht.

Fahren Sie
mit, um 00.45
Uhr ab Bahn-
hofplatz Zug.

Und steigen
Sie an jeder
beliebigen
Bushaltestelle
entlang Ihrer
Route aus.

Fahrpreise:
Fr. 5.--
Oberwil, Cham,
Baar, Steinhausen

Fr. 10.--
Rotkreuz
Hünenberg
Walchwil
Unterägeri
Oberägeri
Edlibach
Neuheim
Menzingen



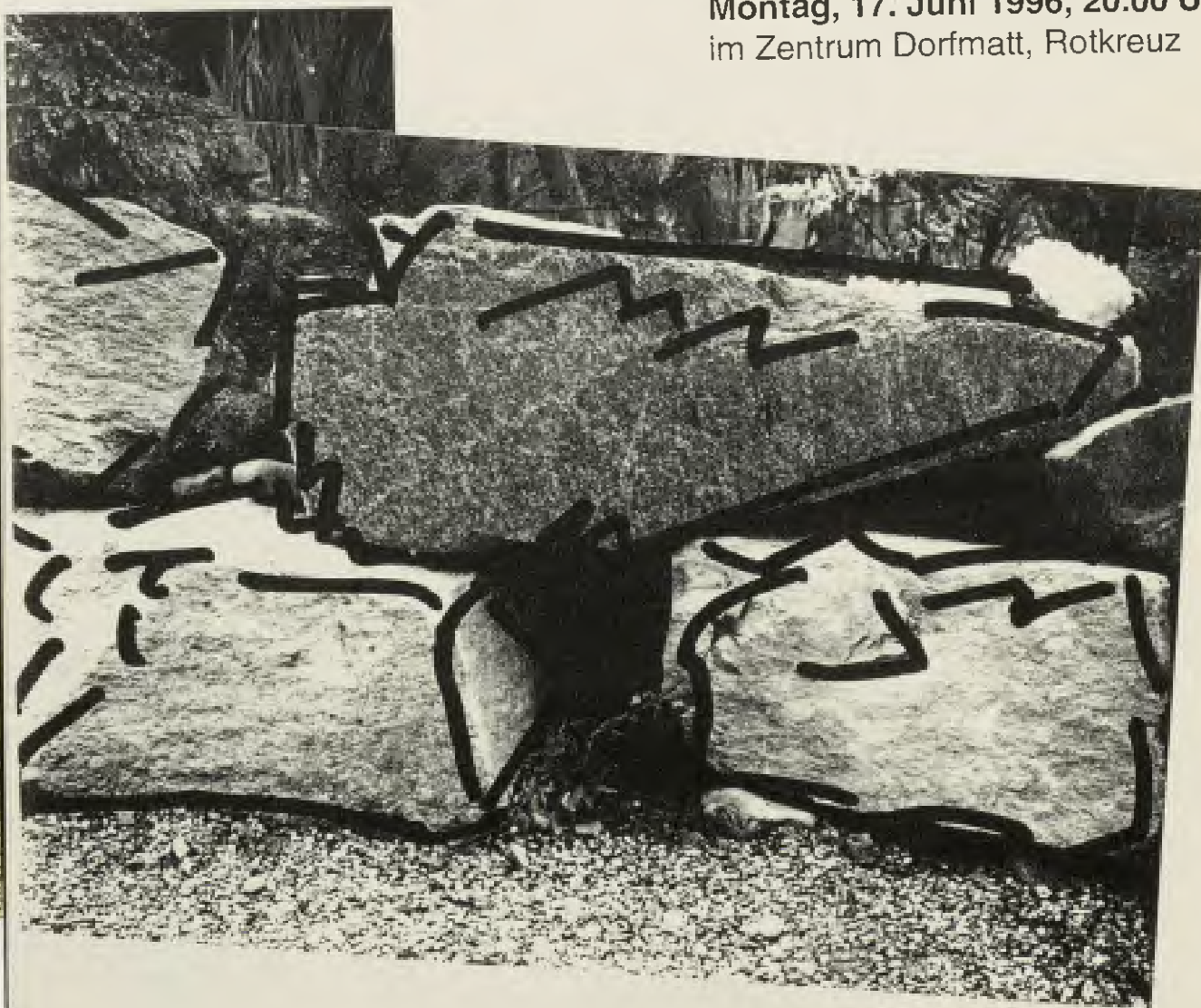
EINWOHNERGEMEINDE

R I S C H



Rechnung 1995

mit Berichten und Anträgen zu
den Sachgeschäften zuhanden der
Gemeindeversammlung vom
Montag, 17. Juni 1996, 20.00 Uhr
im Zentrum Dorfmat, Rotkreuz



Zusammenfassung

Zusammenfassung								
KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
		Laufende Rechnung nach institutioneller Gliederung						
	11	Präsidialabteilung	1'734'461.70	558'292.19	1'768'050.00	298'900.00	1'590'098.70	134'499.20
	12	Finanzabteilung	8'488'556.28	21'407'011.39	6'373'300.00	17'620'240.00	8'170'285.60	20'749'343.83
	13	Schulabteilung	10'095'184.90	4'524'288.45	9'978'300.00	4'418'200.00	9'422'362.70	4'284'223.85
	14	Baubteilung	3'082'439.75	1'663'085.90	3'962'800.00	2'063'600.00	3'653'835.69	1'961'570.35
	15	Polizeiabteilung	1'053'406.00	31'185.05	1'163'900.00	22'000.00	933'532.20	27'205.70
	16	Wehrabteilung	713'684.45	333'669.15	837'650.00	201'300.00	683'434.95	321'842.25
	17	Sozialabteilung	1'014'556.95	544'342.50	882'900.00	412'000.00	832'741.80	491'218.20
		Total	26'192'300.03	29'061'775.63	24'966'700.00	25'036'240.00	25'286'271.64	27'969'903.38
		Ergebnis: Gewinn	2'869'475.60		69'540.00		2'683'631.74	

Präsidialabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
11		Präsidialabteilung	1'734'461.70	958'292.19	1'768'050.00	238'800.00	1'580'098.70	134'499.20
1101		Einwohnergemeinde	131'221.20	0.00	102'400.00	0.00	122'618.45	0.00
1101 30001		Entschädigung Stimm- und Urnenbüro	12'579.35		8'000.00		23'301.45	
1101 30208		Dienstaltersgeschenk Lehrkräfte	13'336.70		12'500.00		0.00	
1101 30300		Sozialversicherungsbeiträge	1'654.46		400.00		877.70	
1101 31000		Druckkosten/Drucksachen	35'559.30		20'000.00		23'388.45	
1101 31004		Ämliche Publikationen	5'319.85		6'000.00		16'525.85	
1101 31005		Neuzugereingang	0.00		1'500.00		0.00	
1101 31700		Spesenentschädigung	1'297.75		10'000.00		233.25	
1101 31804		Frankaturen für Abstimmungen	5'905.85		14'000.00		12'214.15	
1101 31831		Bundes- und Jungbürgerfeier	15'129.45		30'000.00		12'853.85	
1101 31900		Freier Kredit des Gemeinderates	33'438.50		0.00		33'123.75	
1102		Rechnungskommission	9'065.30	0.00	6'700.00	0.00	4'385.10	0.00
1102 30000		Entschädigung Behörden/Kommissionen	8'476.80		6'500.00		4'385.10	
1102 30300		Sozialversicherungsbeiträge	586.50		200.00		0.00	
1105		Gemeinderat	181'415.95	0.00	192'000.00	0.00	186'095.90	0.00
1105 30000		Entschädigung Behörden/Kommissionen	102'138.35		116'000.00		114'790.80	
1105 30010		Sitzungsgelder	37'403.50		45'000.00		49'419.20	
1105 30016		Ausserordentliche Bemühungen	26'691.15		20'000.00		17'321.55	
1105 30300		Sozialversicherungsbeiträge	13'180.10		9'000.00		12'554.25	
1105 30500		Unfallversicherung	446.36		2'000.00		2'010.10	
1105 31700		Spesenentschädigungen	1'596.50		0.00		0.00	
1110		Verwaltung	674'085.50	501'323.89	691'600.00	244'700.00	707'672.50	75'869.60
1110 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	522'870.20		552'000.00		530'079.00	
1110 30101		Gehälter Aushilfen	0.00		40'800.00		0.00	
1110 30300		Sozialversicherungsbeiträge	41'148.85		50'000.00		41'035.85	
1110 30400		Personalversicherungsbeiträge	40'806.15		6'800.00		43'630.00	
1110 30500		Unfallversicherung	6'563.65		17'000.00		15'715.50	
1110 30900		Weiterbildung/Kurse	20'772.85		1'500.00		39'288.75	
1110 30902		Lehrlingsausbildung	12'399.90		3'000.00		1'504.50	
1110 31700		Spesenentschädigungen	3'852.75		500.00		1'688.90	
1110 31707		Betriebskosten	0.00		20'000.00		0.00	
1110 31803		Honorare/Rechtsberatung/Experten	36'829.15		0.00		34'530.00	
1110 43100		Gebühren: Kanzlei		35'531.44		75'000.00		107'013.75
1110 43105		Gebühren: Handänderung		34'112.00		120'000.00		-80'972.90
1110 43106		Gebühren: Einwohnerkontrolle		35'545.00		11'000.00		12'255.00
1110 43107		Gebühren: Beurkundungen		17'758.00				
1110 43108		Gebühren: Beurkundungen 1994		65'067.00				
1110 43600		Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		2'378.20				

1110 43100 Geburten: Beurkundungen 1994
1110 43600 Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.

03.007.00
2376.20

DETAILKO XL5/ 3.06.96/ hg

GEMEINDE RUSCH

Präsidentialabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1110	43602	Rückerstattung Betreibungskosten	169'431.25	0.00	148'100.00	0.00	140'206.15	161.60
1110	45100	Inventarisationskostenanteil Kanton	17'142.05	882.05	7'000.00	200.00	3'095.00	0.00
1110	49017	Verrechnung Löhne AHV Zweigstelle	20'931.30	0.00	18'000.00	500.00	17'115.95	573.75
			2'422.80		1'000.00	38'000.00	2'233.00	37'000.00
			1'389.50		5'000.00		2'372.10	
			15'657.30		18'000.00		18'108.05	
			85'462.90		53'100.00		33'324.85	
			-5'839.35		5'000.00		43'536.50	
			30'567.25		30'000.00		17'770.30	
			13'70.70		1'000.00		1'307.90	
			375.80				342.50	
				358.50				161.60
1130	31806	Telefon	18'594.45	0.00	15'000.00	0.00	15'243.70	0.00
			16'694.45		15'000.00		15'243.70	
1133	30100	Betreibungsamt	95'254.38	0.00	102'700.00	0.00	96'371.10	0.00
1133	30300	Gehälter Verwaltung/Betrieb	77'254.10		75'000.00		77'895.35	
1133	30400	Sozialversicherungsbeiträge	7'889.10		8'100.00		7'892.45	
1133	30500	Personalversicherungsbeiträge	4'179.60		11'000.00		4'508.80	
1133	31001	Unfallversicherung	1'272.16		1'300.00		1'780.00	
1133	31001	Büromaterial	1'385.25		2'000.00		2'405.40	
1133	31100	Anschaffungen Mobilien/Maschinen	0.00		2'000.00		0.00	
1133	31500	Unterhalt Mobilien/Maschinen	0.00		2'400.00		675.00	
1133	31600	Miete	2'400.00		2'400.00		2'400.00	
1133	31806	Telefon	873.10		900.00		814.10	
1135	30000	Friedensrichteramts	3'409.40	0.00	3'500.00	0.00	3'668.85	0.00
1135	30300	Entschädigung Behörden/Kommissionen	3'182.70		3'300.00		3'146.55	
1135	31001	Sozialversicherungsbeiträge	245.70		200.00		411.80	
			0.00				110.50	
1136	30000	Weilbelamt	2'039.08	0.00	2'350.00	0.00	2'345.50	0.00
1136	30016	Entschädigung Behörden/Kommissionen	1'727.95		1'900.00		1'721.35	
1136	30300	Ausserordentliche Bemühungen	0.00				287.50	
1136	30900	Sozialversicherungsbeiträge	161.10		150.00		185.55	
1136	30900	Weiterbildung/Kurse	150.00		300.00		150.00	
1140	35101	Ordentliche Beiträge	152'457.00	0.00	234'200.00	0.00	135'155.40	0.00
1140	36200	Langzeitarbeitslosenprogramm	24'652.80		42'000.00		48'000.00	
			25'000.00		25'000.00		25'000.00	

GEWENNE BISCH

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1140	36201	Solidaritätsbeiträge	0.00				0.00	
1140	36401	Verein für Arbeitsmassnahmen	54'399.70		91'000.00		0.00	
1140	36500	Beiträge an Vereine	28'415.40		36'200.00		34'693.15	
1140	36520	Freiwillige Beiträge	29'999.10		40'000.00		27'462.25	
1144	30000	Jugendarbeit	113'879.90	24'000.00	118'100.00	24'000.00	105'898.45	24'000.00
1144	30000	Entschädigung Behörden/Kommissionen	4'260.80		2'000.00		3'500.95	
1144	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00		100.00		0.00	
1144	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	0.00		2'000.00		0.00	
1144	36501	Jugendlager	4'980.00		6'000.00		8'262.00	
1144	36507	Beitrag an Verein Jugendtreff	104'750.00	24'000.00	108'000.00	24'000.00	94'135.50	24'000.00
1144	42304	Miete von Jugendtreff F.V.						
1150	30002	Landwirtschaft	3'349.20	0.00	4'200.00	0.00	3'605.85	0.00
1150	30011	Entschädigung Ackerbaustelle	761.50		2'000.00		946.35	
1150	30300	Entschädigung für Erhebungen	1'577.60		1'000.00		1'649.30	
1150	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00		200.00		0.00	
1150	36101	Beiträge gemäss Meliorationsgesetz	0.00		1'000.00		1'010.00	
1150	36502	Beitrag Viehzuchtgenossenschaft	10'100.00	0.00				
1150	45100	Kantonsbeitrag						
1160	30000	Kulturfelles	172'159.30	32'530.00	147'200.00	30'000.00	54'821.95	34'105.00
1160	30300	Entschädigung Behörden/Kommissionen	5'467.45		1'500.00		2'003.25	
1160	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00		200.00		0.00	
1160	31000	Druckkosten/Drucksachen	7'680.00		10'000.00		9'467.20	
1160	31841	Erwachsenenbildung	32'862.60		30'000.00		31'584.80	
1160	31844	Anlässe und Veranstaltungen	24'107.00		8'000.00		7'131.30	
1160	31904	Kulturkredit	9'132.95		10'000.00		2'250.00	
1160	31907	Denkmalpflege	90'671.80		85'000.00		100.00	
1160	36508	Beitrag Verkehrsverein	2'000.00		2'000.00		2'000.00	
1160	36521	Diverser Aufwand	237.50		500.00		285.40	
1160	43605	Kursbeiträge		31'360.00		30'000.00		34'105.00
1160	43900	Verschiedene Erträge		4'150.00				
1161	43500	Gemeindegeschichte Risch	0.00	80.00	0.00	200.00	0.00	363.00
1161	43500	Buchverkauf		80.00		200.00		363.00

Finanzabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
12		Finanzabteilung	8'488'556.26	21'407'011.38	6'373'300.00	17'920'240.00	8'170'265.60	20'749'343.83
1203		Verwaltung	205'389.35	609.80	201'800.00	0.00	194'183.25	0.00
1203 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	171'495.40		171'100.00		160'765.80	
1203 30300		Sozialversicherungsbeiträge	16'982.10		12'800.00		14'719.05	
1203 30400		Personalversicherungsbeiträge	14'926.50		15'800.00		16'076.40	
1203 30500		Unfallversicherung	1'582.35		2'100.00		2'622.00	
1203 43600		Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		609.80				
1205		EDV Anlage	49'552.35	0.00	62'000.00	0.00	32'068.10	0.00
1205 31501		Unterhalt EDV Anlage	41'887.10		42'000.00		13'752.45	
1205 31502		Lizenzgebühren ZDV	7'665.25		15'000.00		12'987.65	
1205 31506		Online Abonnement PTT	0.00		5'000.00		5'448.00	
1220		AHV, IV, EO, FAK	718'214.20	0.00	694'000.00	0.00	691'075.00	0.00
1220 36100		Gesetzlicher Beitrag an AHV	200'777.35		194'000.00		186'995.30	
1220 36104		Gesetzlicher Beitrag an IV	228'316.70		224'000.00		234'447.10	
1220 36106		Beitrag Fam.zulagen Landwirtschaft	9'105.15		14'000.00		8'222.60	
1220 36108		Beitrag Ergänzungsleistungen AHV/IV	239'857.00		228'000.00		228'235.00	
1220 36110		Beitrag AO Ergänzungsleistungen	40'158.00		34'000.00		33'175.00	
1223		Andere Versicherungen	30'389.50	0.00	34'000.00	1'000.00	35'902.10	0.00
1223 31807		Feuer-/Wasserschadenversicherung	17'988.20		21'000.00		17'888.20	
1223 31822		Haftpflichtversicherung	9'361.00		10'000.00		14'896.40	
1223 31832		Mobiliar-, Einbruch-, Diebstahlversicherung	3'040.30	0.00	3'000.00	1'000.00	3'007.50	
1223 43600		Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.						
1230		Liegenschaften Finanzvermögen	26'632.05	1'981'566.60	37'200.00	142'580.00	72'028.85	158'183.70
1230 31200		Heizmaterial	1'422.55		1'500.00		1'022.35	
1230 31201		Wasser, Strom	2'126.40		5'000.00		4'810.15	
1230 31400		Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	22'649.10		27'500.00		63'675.35	
1230 31808		Gebäudeversicherung	2'494.00		2'200.00		2'521.00	
1230 42300		Mietzins F.V.		63'166.00		101'280.00		99'731.00
1230 42301		Pachtzins F.V.		40'059.60		41'300.00		50'052.70
1230 42400		Buchgewinn auf Anlagen Finanzverm.		1'755'441.00				8'400.00
1230 42900		Buchgewinn auf Anlagen Verw.Verm.						
1237		Zentrum Dorfmat	602'119.50	192'641.00	501'100.00	190'860.00	476'155.25	221'531.30
1237 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	146'008.00		152'900.00		145'859.40	
1237 30101		Gehälter Aushilfen	4'195.95		5'000.00		4'451.60	
1237 30102		Gehälter Bühnenmeister	3'782.00		4'000.00		5'505.25	
1237 30300		Sozialversicherungsbeiträge	16'654.40		11'500.00		16'720.15	
1237 30400		Personalversicherungsbeiträge	18'207.85		14'000.00		13'942.20	
1237 30500		Unfallversicherung	2'027.90		4'000.00		2'563.00	

Finanzabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1237	30500	Weiterbildung/Kurse	80.00		1'000.00		425.00	
1237	31002	Werbung	-1'773.80		2'000.00		2'000.00	
1237	31100	Anschaffungen Mobilien/Maschinen	40'541.15		36'600.00		15'286.80	
1237	31200	Heizmaterial	24'306.10		18'000.00		22'838.15	
1237	31201	Wasser, Strom	41'689.15		38'000.00		37'906.65	
1237	31300	Verbrauchsmaterialien	6'185.85		6'000.00		5'893.90	
1237	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	118'446.00		77'100.00		95'155.60	
1237	31401	Unterhalt Plätze und Anlagen	75'323.75		46'000.00		26'214.35	
1237	31500	Unterhalt Mobilien/Maschinen	401.50		3'000.00			
1237	31503	Technischer Service	41'450.50		30'000.00		29'762.90	
1237	31700	Spezialentschädigungen	189.50		1'000.00		168.25	
1237	31806	Telefon	1'528.10		3'000.00		1'780.70	
1237	31808	Gebäudeversicherung	15'989.00		17'000.00		15'889.00	
1237	36521	Diverser Aufwand	0.00		1'000.00		0.00	
1237	39001	Verechnung Löhne vom Werk	22'904.80		8'000.00		11'892.35	
1237	39020	Verechnung Löhne von Wehrabteilung	22'000.00		22'000.00		22'000.00	
1237	42700	Mietzins V.V.		1'440.00				2'880.00
1237	42701	Pachzins V.V.	86'636.75				99'852.50	
1237	42702	Parkplatzentnahmen Tiefgarage V.V.	11'314.80				12'986.10	
1237	43400	Gebühren: Saal	13'556.25				24'409.20	
1237	43600	Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.	674.40					
1237	43608	Kostenanteil Dritter	47'018.80				49'393.50	
1237	49013	Verechnung Miete für Polizeiposten	20'000.00				20'000.00	
1237	49018	Verechnung Miete für Asylantenbetreuung	12'000.00				12'000.00	
1250	32100	Passivzinsen	1'573'079.99	0.00	1'502'000.00	0.00	1'288'269.50	0.00
1250	32101	Verzinsung Kontokorrente	984.59		5'000.00		110.80	
1250	32101	Kreditkommissionen, Bankspesen	1212.50		5'000.00		2'409.05	
1250	32200	Verzinsung langfristige Darlehen	1'361'989.35		1'587'000.00		1'284'458.00	
1250	32201	Verzinsung kurzfristige Darlehen	208'893.55		5'000.00		1'291.65	
1251	42100	Aktivzinsen	0.00		0.00		0.00	
1251	42100	Verzugszinsen	237'357.45		191'800.00		276'838.80	
1251	42101	Festgeldzinsen	44'858.50		25'000.00		79'894.10	
1251	42200	Wertschriftenertrag	146'852.20		120'000.00		148'002.45	
1251	42201	Darlehenszins	7'546.73		4'000.00		9'295.05	
1260	32900	Ordentliche Steuern	189'089.80	13'720'248.85	266'000.00	13'440'000.00	233'492.65	13'554'571.45
1260	33000	Steuerskonto	134'923.20		120'000.00		129'507.10	
1260	33001	Umsatzsteuer	17'917.70		40'000.00		40'603.10	
1260	33001	Steuerverluste	6'285.10		20'000.00		10'309.60	
1260	35100	Einzugsprovision Kartell	33'701.95		36'000.00		34'771.55	
1260	35105	Pauschale Steueranrechnung	6'271.85		50'000.00		18'301.30	
1260	40000	Einkommen NP Bezugsjahr	8'797'625.40		7'300'000.00		7'240'966.90	
1260	40001	Vermögen NP Bezugsjahr	1'861'715.30		2'000'000.00		2'017'303.10	

1260 40000 Einkommen NP Bezugsjahr
1260 40001 Vermögen NP Bezugsjahr

1260 40000 Einkommen NP Bezugsjahr
1260 40001 Vermögen NP Bezugsjahr

DETAILKO XL5/ 3.06.95/hg

GEMEINDE RISCH

Finanzabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1260	40002	Personalesteuer		43'813.80		29'000.00		41'068.10
1260	40003	Sondersteuer ausl. Verwaltungsrate		9'826.90		5'000.00		5'983.95
1260	40004	Einkommen NP Vorjahre		828'629.60		900'000.00		854'681.60
1260	40005	Vermögen NP Vorjahre		212'236.80		150'000.00		306'305.50
1260	40006	Nach- und Strafsteuern		21'334.90		15'000.00		7'828.05
1260	40007	Sondersteuern		101'488.65		30'000.00		79'488.15
1260	40008	Quellensteuer Saisonarbeiter		385'135.50		80'000.00		131'884.20
1260	40100	Reingewinn JP Bezugsjahr		2'462'704.30		2'400'000.00		2'293'296.40
1260	40101	Kapital JP Bezugsjahr		405'444.50		400'000.00		422'929.70
1260	40102	Liquidation JP		3'200.00		1'000.00		0.00
1260	40103	Reingewinn JP Vorjahr		569'670.60		100'000.00		109'365.10
1260	40104	Kapital JP Vorjahre		25'251.60		30'000.00		43'470.70
1261		Finanzausgleich	0.00	1'850'522.90	0.00	1'800'000.00	0.00	2'088'397.35
1261	34100	Beitrag an kant. Finanzausgleich		1'850'522.90		1'800'000.00		2'088'397.35
1261	34300	Anteil am kant. Finanzausgleich						
1262		Übrige Steuern	47'542.15	433'939.95	158'200.00	1'502'000.00	149'954.85	1'290'862.25
1262	30003	Entschädigung Grundstückgewinnsteuereinkomm.	2'541.05		3'000.00		1'821.60	
1262	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00		200.00		0.00	
1262	34001	50 % Anteil Kanton Erbschaftssteuer	0.00		20'000.00		5'475.30	
1262	34002	10 % Anteil Kanton GGSt	40'001.00		120'000.00		126'807.05	
1262	34003	1 % Anteil kath. Kirchgde GGSt	4'000.10		12'000.00		12'680.70	
1262	34004	0,25 % Anteil ev. ref. Kirchgde GGSt	1'000.00		3'000.00		3'170.20	
1262	40300	Grundstückgewinnsteuer altes Recht		0.00		150'000.00		0.00
1262	40301	Grundstückgewinnsteuer neues Recht		400'009.85		1'300'000.00		1'267'901.70
1262	40500	Erbschafts- und Schenkungssteuer		21'700.00		40'000.00		10'950.55
1262	40600	Hundesteuer		12'200.00		12'000.00		12'010.00
1267		Gebühren und Konzessionen	25'000.00	407'145.20	25'000.00	352'000.00	25'000.00	371'468.15
1267	36400	Gebühren an Wasserversorgung	25'000.00		25'000.00		25'000.00	
1267	41000	Konzession CKW		402'088.70		345'000.00		366'308.90
1267	41003	Diverse Konzessionen und Rechte		5'056.50		7'000.00		5'159.25
1270		Abschreibungen	2'326'648.65	0.00	2'792'000.00	0.00	2'184'645.22	0.00
1270	33100	Abschreibungen auf Verw. Vermögen	2'326'648.65		2'792'000.00		2'184'645.22	
1275		Verwendung Überschuss Vorjahr	682'819.74	2'682'819.74	0.00	0.00	797'490.83	2'787'490.83
1275	33500	Zusätzliche Abschreibungen	682'819.74				787'490.83	
1275	48500	Ertragsüberschuss Vorjahr		2'682'819.74				2'787'490.83
1277		Reserven/Spezialfinanzierungen	2'000'000.00	0.00			2'000'000.00	0.00
1277	38001	Einlagen	2'000'000.00				2'000'000.00	
1277	48000	Entnahmen						

Schulabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
13		Schulabteilung	10'095'194.90	4'524'269.45	9'978'300.00	4'418'200.00	9'422'362.70	4'284'223.85
1301		Kommissionen	6'676.65	0.00	11'400.00	0.00	12'647.50	0.00
1301	30000	Entschädigung Behörden/Kommissionen	6'676.65	0.00	11'000.00	0.00	12'647.50	0.00
1301	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00		400.00		0.00	
1305		Verwaltung	267'104.80	111'502.00	278'200.00	106'300.00	224'701.65	105'546.15
1305	30004	Entschädigung Lehnmittelverwalter	1'808.20		1'800.00		1'587.80	
1305	30013	Schulbesuche	4'155.55		4'000.00		4'045.30	
1305	30202	Gehälter Leitung Lehrkräfte	196'596.95		200'400.00		161'399.75	
1305	30300	Sozialversicherungsbeiträge	13'036.70		14'300.00		13'952.70	
1305	30400	Personalversicherungsbeiträge	18'189.00		18'300.00		14'878.00	
1305	30500	Unfallversicherung	1'805.25		2'000.00		1'901.00	
1305	30901	Lehrerbildung/Kurse	460.00					
1305	31000	Druckkosten/Drucksachen	6'028.95		8'000.00		4'398.35	
1305	31001	Büromaterial	2'306.80		3'500.00		1'273.50	
1305	31009	Lehrerbibliothek	4'665.10		5'000.00		5'008.15	
1305	31100	Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	341.45		1'000.00		0.00	
1305	31201	Wasser, Strom	0.00		1'000.00		0.00	
1305	31700	Spesenentschädigungen	0.00				35.05	
1305	31805	Porto, Frachten	922.80		500.00		1'178.15	
1305	31806	Telefon	9'982.75		9'000.00		8'338.50	
1305	31909	Verschiedene Aufwände	6'997.50		8'000.00		6'595.40	
1305	46100	Kantonsbeitrag		111'502.00		106'300.00		105'546.15
1307		Kindergarten	543'014.75	277'780.00	536'000.00	236'700.00	507'606.45	299'167.90
1307	30200	Gehälter Lehrkräfte	404'254.55		402'800.00		383'427.80	
1307	30201	Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	16'650.60				4'001.05	
1307	30300	Sozialversicherungsbeiträge	33'077.36		31'500.00		30'133.05	
1307	30400	Personalversicherungsbeiträge	32'337.40		39'900.00		36'196.75	
1307	30500	Unfallversicherung	5'123.50		5'300.00		5'260.00	
1307	30901	Lehrerbildung/Kurse	416.00		2'000.00		0.00	
1307	31003	Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	19'230.90		19'200.00		15'062.20	
1307	31701	Kindergartenbus	31'285.35		34'000.00		32'902.20	
1307	31705	Exkursionen	639.00		1'300.00		624.40	
1307	43004	Kindergartenbeitrag von Neubauten		51'000.00		1'000.00		55'000.00
1307	43600	Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		0.00		2'000.00		243'167.90
1307	46100	Kantonsbeitrag		225'780.00		233'700.00		
1310		Primarschule	2'679'344.20	1'565'428.20	3'637'900.00	1'643'000.00	3'544'560.80	1'612'691.85
1310	30200	Gehälter Lehrkräfte	2'847'217.50		2'882'500.00		2'784'811.15	
1310	30201	Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	115'076.15		50'000.00		78'938.95	
1310	30300	Sozialversicherungsbeiträge	241'460.30		224'000.00		245'474.05	
1310	30400	Personalversicherungsbeiträge	268'525.35		275'800.00		262'787.35	

1310 30201 Gehälter Lehrkräfte
1310 30300 Sozialversicherungsbeiträge
1310 30400 Personalversicherungsbeiträge

241'460.30
288'525.35
224'000.00
275'800.00

243'474.00
262'787.35

DETAILKO.XLS/ 3.06.99/hg

GEMEINDE RISCH

Schulabteilung

		Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
KST	Kto. Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1310	30500 Unfallversicherung	34'858.45		34'900.00		37'841.00	
1310	30901 Lehrerbildung/Kurse	6'592.80		15'000.00		8'537.40	
1310	31003 Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	83'378.20		68'500.00		45'912.80	
1310	31006 Werkunterricht	23'165.35		39'700.00		37'248.30	
1310	31700 Spesenentschädigungen	1'220.80				2'834.00	
1310	31702 Klassenlager	24'284.90		26'400.00		30'399.90	
1310	31705 Exkursionen	11'166.50		18'600.00		10'316.45	
1310	31909 Verschiedene Aufwände	19'25.50		2'500.00		1'459.45	
1310	43600 Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.	18'352.40			10'000.00		12'357.90
1310	45200 Beitrag von auswärtigen Schülern	3'763.05			14'700.00		11'735.65
1310	46100 Kantonsbeitrag	1'839'448.85			1'810'800.00		1'583'200.80
1310	46101 Kantonsbeitrag Lehrerbildung	3'908.80			7'500.00		5'397.50
		1'463'900.70		2'504'500.00	1'443'500.00	2'273'507.80	1'303'662.55
1320	Oberstufenschule	2'510'423.45		1'870'800.00		1'751'750.65	
1320	30200 Gehälter Lehrkräfte	1'864'053.85		55'000.00		19'378.25	
1320	30201 Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	37'638.15		153'600.00		144'782.05	
1320	30300 Sozialversicherungsbeiträge	158'672.85		184'300.00		162'006.55	
1320	30400 Personalversicherungsbeiträge	228'249.50		24'600.00		24'020.00	
1320	30500 Unfallversicherung	23'910.80		7'000.00		10'578.40	
1320	30901 Lehrerbildung/Kurse	6'145.60		70'400.00		75'480.35	
1320	31003 Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	70'252.05		30'000.00		20'087.95	
1320	31006 Werkunterricht	26'653.85			164.20		
1320	31700 Spesenentschädigungen	-467.00		36'800.00		18'012.40	
1320	31702 Klassenlager	31'304.00		17'700.00		11'541.70	
1320	31705 Exkursionen	16'994.50		2'500.00		63.15	
1320	31909 Verschiedene Aufwände	70.50		50'000.00		35'035.15	
1320	36402 Beitrag an auswärtigen Schulbesuch	45'802.80		2'000.00		667.00	
1320	36600 Reisebeitrag an auswärtigen Schulbesuch	1'242.00			7'000.00		7'100.00
1320	43300 Elternbeiträge		8'600.00		10'000.00		4'827.75
1320	43600 Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		3'546.65		363'000.00		332'833.05
1320	45200 Beitrag von auswärtigen Schülern		365'145.05		1'060'000.00		965'596.55
1320	46100 Kantonsbeitrag		1'082'655.90		3'500.00		3'705.20
1320	46101 Kantonsbeitrag Lehrerbildung		3'953.20				
1330	Hauswirtschaft	205'600.00		194'300.00		214'191.50	
1330	30200 Gehälter Lehrkräfte	126'558.65		131'200.00		121'617.75	
1330	30201 Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	0.00				23'396.80	
1330	30300 Sozialversicherungsbeiträge	18'521.50		8'600.00		14'352.20	
1330	30400 Personalversicherungsbeiträge	20'587.10		10'700.00		16'064.80	
1330	30500 Unfallversicherung	2'851.45		1'700.00		3'057.00	
1330	30901 Lehrerbildung/Kurse	947.20			975.20		
1330	31003 Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	34'523.05		40'600.00		33'751.05	
1330	31100 Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	1'604.95		1'500.00		976.70	
1330	43600 Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		0.00		71'500.00		83'462.60
1330	46100 Kantonsbeitrag		64'086.00				

Schulabteilung

		Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
KST	Kto. Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1330	46101 Kantonsbeitrag Lehrerbildung		402.40				
	1331 Turnunterricht	194'129.55	65'825.00	203'700.00	65'350.00	184'379.05	74'157.80
1331	30200 Gehälter Lehrkräfte	118'729.45		120'900.00		115'096.70	
1331	30201 Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	0.00		8'900.00		336.70	
1331	30300 Sozialversicherungsbeiträge	11'197.00		11'000.00		11'316.30	
1331	30400 Personalversicherungsbeiträge	15'615.05		11'000.00		10'839.60	
1331	30500 Unfallversicherung	1'445.25		1'300.00		1'658.00	
1331	30901 Lehrerbildung/Kurse	1'630.40		500.00		949.20	
1331	31003 Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	0.00		4'400.00		982.25	
1331	31100 Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	4'339.05		2'000.00		4'104.50	
1331	31500 Unterhalt Mobiliar/Maschinen	2'451.35		10'000.00		1'574.80	
1331	31703 Sportwoche	4'875.90		30'800.00		7'027.80	
1331	31704 Sporttage	22'397.10		13'900.00		19'038.20	
1331	36503 Skilager	11'450.90				11'565.00	
1331	43600 Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		0.00		65'100.00		74'157.80
1331	46100 Kantonsbeitrag		65'825.00		250.00		0.00
1331	46101 Kantonsbeitrag Lehrerbildung		0.00				
	1332 Sprachheilschule	138'593.00	66'385.00	132'500.00	75'550.00	124'089.30	65'884.45
1332	30200 Gehälter Lehrkräfte	111'030.00		109'800.00		101'979.00	
1332	30201 Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	0.00		8'400.00		0.00	
1332	30300 Sozialversicherungsbeiträge	10'571.75		9'700.00		9'870.95	
1332	30400 Personalversicherungsbeiträge	13'129.20		1'300.00		9'126.00	
1332	30500 Unfallversicherung	1'351.55		500.00		1'387.00	
1332	30901 Lehrerbildung/Kurse	939.20		2'300.00		419.60	
1332	31003 Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	1'238.30			15'000.00	974.75	
1332	31700 Spesenentschädigungen	333.00		500.00	60'300.00	333.00	8'436.00
1332	31909 Verschiedene Aufwände	0.00			250.00		57'448.45
1332	46000 IV Beitrag		7'956.00				0.00
1332	46100 Kantonsbeitrag		68'199.40				
1332	46101 Kantonsbeitrag Lehrerbildung		226.60				
	1333 Musikschule	848'836.60	505'830.80	826'400.00	529'800.00	836'387.55	500'222.20
1333	30000 Entschädigung Behörden/Kommissionen	481.75		1'000.00		801.30	
1333	30200 Gehälter Lehrkräfte	647'202.90		632'800.00		618'657.45	
1333	30201 Gehälter Lehrkräfte Stellvertretungen	0.00		38'000.00		0.00	
1333	30202 Gehälter Leitung Lehrkräfte	37'030.00		51'600.00		36'910.00	
1333	30300 Sozialversicherungsbeiträge	58'351.90		47'000.00		54'624.90	
1333	30400 Personalversicherungsbeiträge	68'911.50		7'000.00		55'234.35	
1333	30500 Unfallversicherung	8'339.05		2'000.00		8'894.80	
1333	30901 Lehrerbildung/Kurse	-260.00		3'000.00		1'300.00	
1333	31000 Druckkosten/Drucksachen	2'063.95		2'000.00		1'000.00	
1333	31001 Büromaterial	1'968.55		4'500.00		1'891.60	
1333	31003 Lehrmittel/Schulmaterial/Fotokopierer	4'529.30				4'116.85	

1333 31001 Büromaterial
1333 31003 Leihmittel/Schulmaterial/Fotokopierer

1891.80
2'000.00
4'116.65

1'988.55
4'529.30

DETAILKO: XLS/ 3.06.96/ hg

GEMEINDE RISCH

Schulabteilung

		Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
KST	Kto. Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1333	31006 Werkunterricht	335.00		13'000.00		25'793.00	
1333	31100 Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	7'603.30				77.10	
1333	31700 Spesenentschädigungen	0.00		1'500.00		2'090.20	
1333	31806 Telefon	2'216.70		18'000.00		18'930.50	
1333	31905 Elternrabatte	6'901.00		3'500.00		4'840.70	
1333	31909 Verschiedene Aufwände	2'716.80		1'500.00		1'425.00	
1333	35201 Schulgelder an Stadt Zug	1425.00					119'844.70
1333	43300 Elternbeiträge	127'845.80			130'000.00		0.00
1333	43600 Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.	10.60			500.00		0.00
1333	45200 Beitrag von auswärtigen Schülern	1'505.00			1'000.00		1'190.00
1333	46100 Kantonsbeitrag	376'989.30			397'800.00		378'867.50
1333	46101 Kantonsbeitrag Lehrerbildung	-520.00			500.00		520.00
1340	30100 Schul- und Gemeindebibliothek	82'445.05	0.00	71'300.00	0.00	71'219.50	150.00
1340	30300 Gehälter Verwaltung/Betrieb	51'615.05		43'000.00		42'929.25	
1340	30500 Sozialversicherungsbeiträge	4'035.80		3'300.00		3'458.60	
1340	30500 Unfallversicherung	697.15					
1340	31100 Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	25'897.05	0.00	25'000.00		24'831.65	150.00
1340	43901 Vergabungen						
1350	30300 Schuldienste und Diverses	310'621.45	50'825.00	359'700.00	75'000.00	245'412.35	64'038.80
1350	31706 Schulreisen	451.15					
1350	31815 Schulärzte	8419.95		2'200.00		57.00	
1350	31823 Schülerunfallversicherung	17'486.00		10'000.00		5'197.50	
1350	31909 Verschiedene Aufwände	1'444.25		17'000.00		16'635.30	
1350	36504 Beiträge an Ausbildung behinderter Kinder	282'640.10		500.00		0.00	
1350	46100 Kantonsbeitrag		50'825.00	330'000.00	75'000.00	223'322.55	64'038.50
1352	30300 Schulzahnpflege	237'156.80	178'637.70	150'400.00	108'000.00	153'535.50	97'764.40
1352	31801 Behandlungskosten	7'436.35		5'400.00		7'551.15	
1352	31848 Untersuchungskosten	148'928.70		145'000.00		145'984.35	
1352	36607 Gemeindebeiträge	40'333.10					
1352	43300 Elternbeiträge	40'458.65					
1352	43604 Rückerstattungen Absenckosten		139'929.25		66'000.00		62'888.05
1352	46100 Kantonsbeitrag		1'276.80		42'000.00		34'776.35
1380	30100 Gehälter Verwaltung/Betrieb	192'9547.10	52'765.65	1'030'200.00	63'500.00	980'938.95	76'475.45
1380	30101 Gehälter Aushilfen	404'604.20		408'500.00		404'896.40	
1380	30300 Sozialversicherungsbeiträge	28'900.05		35'000.00		28'219.85	
1380	30400 Personalversicherungsbeiträge	37'206.95		32'000.00		38'610.00	
1380	30500 Unfallversicherung	38'563.55		31'000.00		29'214.90	
1380	31100 Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	5'118.75		5'500.00		6'413.00	
1380		8'871.10		18'700.00		35'509.00	

Schulabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1380	31200	Heizmaterial	41'321.00		47'000.00		49'287.00	
1380	31201	Wasser, Strom	98'404.55		82'000.00		84'423.05	
1380	31300	Verbrauchsmaterialien	22'198.45		28'000.00		27'389.35	
1380	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	275'944.45		273'000.00		186'770.70	
1380	31401	Unterhalt Plätze und Anlagen	43'474.45		32'000.00		55'412.50	
1380	31700	Spezimentschädigungen	1'179.60		1'000.00		474.20	
1380	31808	Gebäudeversicherung	26'480.00		30'000.00		26'489.00	
1380	31909	Verschiedene Aufwände	660.00		1'000.00		240.00	
1380	39023	Verechnung NK vom Feuerwehrgebäude	7'500.00		7'500.00		7'500.00	
1390	42700	Mietzins V.V.		36'540.60		42'000.00		43'218.35
1380	42703	Benützungsgeldern V.V.		9'717.50		15'000.00		22'293.00
1380	43600	Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		1'507.55		1'500.00		5'963.10
1380	46100	Kantonsbeitrag		0.00		5'000.00		0.00
1380	49024	Verechnung für Zivilschutzanlage		5'000.00				5'000.00
1390	31100	Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	41'701.50	0.00	41'800.00	0.00	49'184.80	0.00
1390	31500	Unterhalt Mobiliar/Maschinen	34'288.40		31'100.00		42'626.15	
1390	46100	Kantonsbeitrag	7'413.10	0.00	10'700.00		6'558.65	

Bauabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
14		Bauabteilung	3'092'439.75	1'663'095.90	3'962'600.00	2'063'600.00	3'653'835.69	1'961'570.35
1401		Kommissionen	21'595.75	0.00	77'000.00	0.00	36'591.80	0.00
1401 30000		Entschädigung Behörden/Kommissionen	9'455.30		13'500.00		9'110.35	
1401 30014		Nicht ständige Kommissionen	3'724.95		22'000.00		7'552.15	
1401 30300		Sozialversicherungsbeiträge	0.00		1'500.00		150.40	
1401 31803		Honorare/Rechtsberatung/Experten	8'405.80		40'000.00		19'778.90	
1403		Verwaltung	364'300.90	96'382.30	382'700.00	63'000.00	377'355.10	101'172.25
1403 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	263'905.95		278'200.00		268'845.95	
1403 30300		Sozialversicherungsbeiträge	25'428.05		20'900.00		25'313.15	
1403 30400		Personalversicherungsbeiträge	33'317.90		26'800.00		24'544.20	
1403 30500		Unfallversicherung	5993.45		3'300.00		9'237.30	
1403 30900		Weiterbildung/Kurse	1'715.20		2'500.00		570.00	
1403 31000		Druckkosten/Drucksachen	4'112.15		2'000.00		4'153.35	
1403 31100		Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	0.00		1'500.00		-3'000.00	
1403 31700		Spesenentschädigungen	1'592.80		2'500.00		800.95	
1403 31810		Planung gemeindlicher Bauvorhaben	7'172.70		25'000.00		32'158.80	
1403 31902		Baukontrollen	11'713.25		17'000.00		12'755.50	
1403 31909		Verschiedene Aufwände	3'349.45		3'000.00		1'975.90	
1403 43001		Baukontrollen		10'118.35		12'000.00		9'686.75
1403 43101		Gebühren: Baubewilligung		85'750.00		50'000.00		89'274.00
1403 43401		Gebühren: Diverse		113.00		500.00		2'231.50
1403 43600		Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		400.95		500.00		0.00
1405		Ortsplanung	100'560.50	7'392.00	204'000.00	20'000.00	148'476.25	42'645.00
1405 30300		Sozialversicherungsbeiträge	0.00		1'000.00		-5'554.80	
1405 31803		Honorare/Rechtsberatung/Experten	31'163.90		30'000.00		-14'008.15	
1405 31811		Planzeichnungen, Plandruck	8'375.05		30'000.00		44'333.90	
1405 31833		Orts- und Zonenplan	495.45		8'000.00		54'689.25	
1405 31838		Ortskernplanung	8'292.00		30'000.00		69'016.05	
1405 31845		Strassenplanung	52'234.10		105'000.00			
1405 43102		Planungsbeiträge Grundeigentümer		7'392.00		20'000.00		42'645.00
1407		Vermessung						
1407 31812		Vermessungsnachführung						
1407 31824		Gemeindliches Vermessungswerk	7'714.20	108.00	56'000.00	500.00	38'585.70	468.00
1407 43501		Erlös aus Marchsteinverkäufen	0.00	108.00	50'000.00		46'174.20	
					6'000.00	500.00	-6'588.50	468.00
1411		Personal Werkdienst						
1411 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	458'091.80	458'091.80	414'500.00	414'600.00	422'271.40	422'271.40
1411 30101		Gehälter Aushilfen	348'580.45		349'000.00		345'612.30	
1411 30300		Sozialversicherungsbeiträge	30'128.20				2'147.40	
1411 30400		Personalversicherungsbeiträge	30'425.40		26'200.00		27'239.50	
			30'571.80		31'200.00		32'814.00	

Baubeteiligung

KST	Klo.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1411	30500	Unfallversicherung	9'317.95		7'700.00		12'890.40	
1411	31700	Spesenentschädigungen	2'068.00		500.00		1'315.50	
1411	31909	Verschiedene Aufwände	0.00				252.30	
1411	43600	Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		0.00		5'000.00		4'688.65
1411	49001	Verechnung Werk für Dorfmatr.		22'934.60		8'000.00		11'692.35
1411	49004	Verechnung Werk für Werkhof		136'511.35		127'500.00		142'396.40
1411	49005	Verechnung Werk für Anlagen/Strassen		19'239.85		20'000.00		21'296.80
1411	49006	Verechnung Werk für Winterdienst		15'117.05		8'000.00		4'593.45
1411	49007	Verechnung Werk für Ausbau Anlagen/Strassen		3'654.75		4'000.00		417.60
1411	49008	Verechnung Werk für Plätze/Anlagen		81'082.25		93'000.00		77'253.20
1411	49009	Verechnung Werk für Schwimmbad		21'072.20		20'000.00		18'791.30
1411	49010	Verechnung Werk für Kanalisation		3'654.75		4'000.00		2'505.50
1411	49011	Verechnung Werk für Abfallbeseitigung		108'567.75		81'100.00		83'059.35
1411	49014	Verechnung Werk für Friedhof		18'323.65		12'000.00		20'461.65
1411	49015	Verechnung Werk für Feuerschau		19'239.85		16'000.00		23'802.35
1411	49021	Verechnung Werk für Rauchgaskontrolle		8'763.75		12'000.00		11'274.80
1411	49022	Verechnung Werk für Schutzraumkontrolle		0.00		4'000.00		
1430	1430	Werkhof	261'669.45		274'000.00	500.00	308'519.20	1'184.00
1430	31100	Anschaffungen Mobilien/Maschinen	8'688.40		18'000.00		8'563.60	
1430	31104	Anschaffungen Fahrzeuge	27'715.35		32'000.00		73'452.00	
1430	31200	Heizmaterial	2'521.05		7'000.00		3'117.80	
1430	31301	Treibstoff Fahrzeuge und Geräte	8'531.35		7'000.00		6'964.10	
1430	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	1'920.05		6'000.00		1'568.30	
1430	31500	Unterhalt Mobilien/Maschinen	4'690.45		10'000.00		7'880.55	
1430	31505	Unterhalt Fahrzeuge	35'230.85		30'000.00		26'036.45	
1430	31600	Miete	27'320.00		27'500.00		27'320.00	
1430	31806	Telefon	1'580.10		1'500.00		1'383.20	
1430	31809	Fahrzeugversicherungen	6'760.60		7'500.00		9'846.80	
1430	39004	Verechnung Löhne vom Werk	136'511.35		127'500.00	500.00	142'396.40	1'184.00
1440	1440	Unterhalt Strassen und Anlagen	157'350.30		151'100.00	0.00	150'459.49	0.00
1440	31202	Beleuchtung/Strom	74'186.00		65'000.00		65'488.55	
1440	31300	Verbrauchsmaterialien	13'886.95		15'000.00		12'745.24	
1440	31302	Strassentafeln, Gebäudenummern	3'283.80		2'500.00		2'628.40	
1440	31303	Übrige Signalisationen	110.00		500.00		249.75	
1440	31405	Unterhalt des Beleuchtungsnetzes	3'520.25		8'000.00		11'127.15	
1440	31410	Baulicher Unterhalt	43'052.45		40'000.00		35'923.60	
1440	31808	Gebäudeversicherung	66.00		100.00		0.00	
1440	39005	Verechnung Löhne vom Werk	19'239.85		20'000.00		21'296.80	
1441	1441	Winterdienst	39'174.40		24'000.00	0.00	17'779.55	0.00
1441	31300	Verbrauchsmaterialien	8'094.55		2'000.00		482.30	
1441	31814	Schneeräumungsarbeiten	15'962.80		14'000.00		12'703.80	

1441 31300 Verbrauchsmaterialien
1441 31814 Schneeräumungsarbeiten

2'000.00
6'094.55
14'000.00
12'703.80

DETAILKO.XLS/ 3.06.99/hg

GEMEINDE RISCH

Bauabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1441	39006	Verrechnung Löhne vom Werk	15'117.05		8'000.00		4'593.45	
	1445	Ausbau der Strassen und Anlagen		0.00		0.00		0.00
1445	31402	Ausbau der Gemeindestrassen	156'806.85		108'000.00		73'884.70	
1445	31404	Ausbau Beleuchtungsnetz	181'647.55		90'000.00		71'515.90	
1445	39007	Verrechnung Löhne vom Werk	11'484.55		15'000.00		1'951.20	
			3'564.75		4'000.00		417.60	
	1446	Plätze und Anlagen		0.00		0.00		0.00
1446	30300	Sozialversicherungsbeiträge	158'291.85		269'000.00		266'365.25	
1446	31202	Beleuchtung/Strom	0.00				30.00	
1446	31300	Verbrauchsmaterialien	2'164.75		2'500.00		2'458.50	
1446	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	29'192.45		28'500.00		30'196.05	
1446	31403	Ausbau Wanderwege	39'386.45		124'000.00		106'853.10	
1446	31407	Unterhalt Schiffsteg	4'807.55		15'000.00		3'215.85	
1446	31806	Telefon	629.30		5'000.00		45'297.95	
1446	39008	Verrechnung Löhne vom Werk	1'027.00		1'000.00		980.60	
			81'082.25		93'000.00		77'253.20	
	1447	Schwimmbad		28'120.00		33'000.00		38'099.00
1447	30100	Gehälter Verwaltung/Betrieb	127'949.60		141'500.00		98'261.00	
1447	30300	Sozialversicherungsbeiträge	18'765.55		23'000.00		23'587.75	
1447	30500	Unfallversicherung	1'526.50		1'000.00		7'160.20	
1447	31100	Anschaffungen Mobilien/Maschinen	203.10		500.00		346.00	
1447	31201	Wasser, Strom	8'586.15		12'000.00		3'175.10	
1447	31300	Verbrauchsmaterialien	13'479.55		12'000.00		8'153.50	
1447	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	9'529.95		9'000.00		10'815.00	
1447	31500	Unterhalt Mobilien/Maschinen	51'055.10		59'500.00		24'070.75	
1447	31806	Telefon	0.00		2'000.00		0.00	
1447	31808	Gebäudeversicherung	1'086.10		1'000.00		935.90	
1447	31909	Verschiedene Aufwände	449.00		500.00		449.00	
1447	39009	Verrechnung Löhne vom Werk	1'195.40		1'000.00		776.50	
1447	42306	Miete Kiosk F.V.	21'072.20	1'000.00	20'000.00	1'000.00	18'791.30	1'000.00
1447	43403	Eintrittsgelder		27'120.00		32'000.00		37'099.00
	1450	Kanalisation und Kläranlage		998'656.10		980'000.00		821'806.80
1450	31001	Büromaterial	443'004.00		552'000.00		419'523.00	
1450	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	0.00		1'000.00		0.00	
1450	31813	Kanalisationspläne/Nachführung	87'735.80		127'000.00		81'261.30	
1450	31825	Projektorien	14'115.25		20'000.00		4'418.40	
1450	36403	Betriebskostenbeitrag ARA	0.00		10'000.00		29'915.65	
1450	39010	Verrechnung Löhne vom Werk	337'458.20		390'000.00		301'422.15	
1450	43404	Gebühren: Unterhalt	3664.75	424'650.60	4'000.00	410'000.00	2'505.50	361'334.40
1450	43410	Gebühren: Anschluss		575'005.90		570'000.00		460'472.40
	1460	Abfallbeseitigung		71'315.70		550'000.00		533'923.90
1460	31300	Verbrauchsmaterialien	549'327.85		1'021'500.00		1'077'352.75	
			6'788.85		8'000.00		4'652.45	

Baubeteiligung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1460	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	41'441.05		45'000.00		20'615.50	
1460	31615	Führen/Transporte	133'949.75		240'000.00		229'582.50	
1460	31826	Kehrichtverwertung	21'747.20		400'000.00		497'264.65	
1460	31834	Altglas und Altol	16'716.25		22'000.00		24'702.00	
1460	31836	Aluminium, Weissblech, Almetall	8'650.50		7'000.00		6'750.00	
1460	31839	Kompostierung	125'564.80		100'000.00		103'683.25	
1460	31842	Altballen	0.00		1'000.00		580.00	
1460	36202	Gründungsbeitrag ZEB	26'580.00		117'500.00		106'443.05	
1460	36505	Beiträge an Papiersammlungen	57'271.90		81'100.00		83'088.35	
1460	39011	Verechnung Löhne vom Werk	108'567.75	71'315.70		550'000.00		533'923.90
1460	43405	Gebühren: Kehrichtabfuhr						
1461	30000	Umweltschutz	10'912.85	0.00	28'300.00	0.00	15'182.15	0.00
1461	30000	Entschädigung Behörden/Kommissionen	6'637.85		8'000.00		11'454.25	
1461	30300	Sozialversicherungsbeiträge	670.05		300.00		97.80	
1461	31803	Honorare/Rechtsberatung/Experten	3'404.95		20'000.00		3'630.10	
1480	30000	Verkehrswesen	195'689.45	0.00	257'800.00	2'000.00	202'228.35	0.00
1480	30300	Entschädigung Behörden/Kommissionen	4'085.45		6'000.00		4'214.75	
1480	31908	Generalabo SBB	0.00		500.00		0.00	
1480	36404	Betriebsdefizitbeitrag ZVB	142'597.00		4'300.00		155'572.10	
1480	36405	Betriebsdefizitbeitrag SFGZ	0.00		154'000.00		1'885.50	
1480	36407	Busbetrieb Meierskappel-Luzern	3'900.00		17'000.00		0.00	
1480	36408	Tarifverbund Luzern	9'687.00		5'000.00		9'687.00	
1480	36409	Ortsbus Buonas-Risch	35'419.00		9'000.00		30'889.00	
1480	43406	Einnahmezuschussung Ortsbus		0.00	37'000.00			0.00

Polizeiabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
15		Polizeiabteilung	1'053'406.00	31'195.05	1'163'900.00	22'000.00	933'532.20	27'205.70
1505		Verwaltung	18'000.00	0.00	18'000.00	0.00	18'000.00	0.00
1505	31001	Büromaterial						
1505	39012	Verrechnung Löhne von Wehrabteilung	18'000.00		18'000.00		18'000.00	
1510		Polizeiwesen	172'411.60	16'546.00	178'500.00	11'000.00	109'087.05	14'158.00
1510	31100	Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	0.00		500.00		0.00	
1510	31101	Anschaffungen Verkehrssignalisationen	5'241.40		5'000.00		5'584.60	
1510	31201	Wasser, Strom	842.10		600.00		551.85	
1510	31203	Strom Verkehrssignalisationen	2'404.90		2'500.00		2'068.55	
1510	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	0.00		500.00		0.00	
1510	31601	Miete Parkplätze SBB Areal	19'000.00		19'000.00		18'000.00	
1510	31802	Verkehrsplanung, Erhebungen	27'506.20		30'000.00		48'595.15	
1510	31909	Verschiedene Aufwände	211.00		500.00		166.90	
1510	35103	Beitrag an Kantonspolizei	97'286.00		100'000.00		14'120.00	
1510	39013	Verrechnung Miete vom Dorfmat	20'000.00	16'456.00	20'000.00	10'000.00	20'000.00	13'798.00
1510	43103	Gebühren, Bewilligungen		90.00		1'000.00	400.00	
1510	43700	Bussen						
1530		Marktwesen						
1530	43407	Gebühren: Platz und Stand	0.00		0.00		0.00	
1540		Gesundheitswesen	790'498.00	8'016.25	907'000.00	9'000.00	736'960.75	7'717.70
1540	30000	Entschädigung Behörden/Kommissionen	590.80		1'000.00		0.00	
1540	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00				0.00	
1540	31827	Fleischschau	3'478.46		7'000.00		8'322.25	
1540	35202	Lebensmittel- und Eichkontrolle	1'312.30		1'000.00		0.00	
1540	36103	Zweckverband Notschlachthanlage	9'697.30		8'000.00		7'928.10	
1540	36105	Tierkadaverbeseitigung	9'769.75		18'000.00		26'280.65	
1540	36107	Kantonsbeitrag an Krankenauto	30'440.00		28'000.00		30'446.00	
1540	36109	Kantonsbeitrag Hebamme	1'266.00		1'700.00		1'693.00	
1540	36111	Defizitbeitrag Krankenanstalten	358'855.00		380'000.00		328'470.00	
1540	36112	Defizitbeitrag Psychiatrische Klinik	13'350.00		15'000.00		13'204.00	
1540	36113	Kantonsbeitrag an Langzeitpatienten	360.50		3'500.00		2'498.75	
1540	36114	Beitrag an Alterszentrum Dreilinden	179'046.00		175'000.00		178'740.00	
1540	36115	Beitrag Männerheim Steinhausen	0.00		1'000.00			
1540	36116	Beitrag an TIXI Behindertentransport	1'430.90		1'500.00		1'327.00	
1540	36506	Beitrag an Spitzex	140'000.00		143'000.00		130'000.00	
1540	36509	Stiftung Phonix, Betreuung psych. Kranke	4'100.00		4'100.00		4'150.00	
1540	36511	Diverse Beiträge	0.00		4'000.00		0.00	
1540	36514	Seerettungsdienst	5'000.00		5'000.00		2'000.00	
1540	36517	Aidshilfe	1'000.00		900.00		900.00	
1540	38522	Wohnheim Eumatt	4'424.00		68'300.00			

Polizeiabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1540	36524	Prämienverbilligung Krankenkassen	26'107.00	8'016.25	40'000.00	9'000.00		7'717.70
1540	43104	Gebühren: Fleischschau						
	1550	Friedhof- und Bestattungswesen	72'495.40	4'168.80	60'300.00	500.00	59'494.40	3'160.00
1550	30100	Gehälter Verwaltung/Betrieb	0.00		1'500.00		1'859.95	
1550	30300	Sozialversicherungsbeiträge	0.00				0.00	
1550	31100	Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	10'504.00		10'000.00		0.00	
1550	31201	Wasser, Strom	2'637.95		3'000.00		2'602.40	
1550	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	2'692.50		1'000.00		523.25	
1550	31406	Unterhalt Friedhof	19'501.95		18'000.00		26'447.65	
1550	31808	Gebäudeversicherung	202.00		300.00		202.00	
1550	31816	Leichtentransporte	6'563.25		5'000.00		6'667.50	
1550	31828	Beerdigungskosten	12'071.50		9'000.00		10'720.00	
1550	31909	Verschiedene Aufwände	0.00		500.00		0.00	
1550	39014	Verrechnung Löhne vom Werk	18'323.65		12'000.00	500.00	20'461.65	3'160.00
1550	43408	Gebühren: Bestattungen		4'168.80				

Wehrabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
16		Wehrabteilung	713'684.45	333'569.15	837'650.00	201'300.00	683'434.95	321'842.25
1605		Verwaltung	127'749.50	52'046.45	127'500.00	53'000.00	124'060.90	58'065.05
1605	30005	Entschäd. Plan.komm. Sportanlagen	1'740.50		2'500.00		1'319.50	
1605	30100	Gehälter Verwaltung/Betrieb	101'178.35		100'000.00		100'560.30	
1605	30300	Sozialversicherungsbeiträge	9'137.30		8'100.00		8'607.95	
1605	30400	Personalversicherungsbeiträge	11'312.40		9'600.00		9'340.20	
1605	30500	Unfallversicherung	1'264.75		1'300.00		1'648.00	
1605	31001	Büromaterial	207.00		2'500.00		0.00	
1605	31100	Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	0.00		1'000.00		0.00	
1605	31700	Spesenentschädigungen	600.90		500.00		483.75	
1605	31806	Telefon	2'308.30		2'000.00		2'101.20	
1605	43600	Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.	0.00					0.00
1605	45101	Kantonsbeitrag Sektionschef				13'000.00		18'065.05
1605	49012	Verrechnung Löhne für Polizei				18'000.00		18'000.00
1605	49020	Verrechnung Löhne Verwaltung Dorfmatr				22'000.00		22'000.00
		Feuerschau, Rauchgas	28'794.85	0.00	38'000.00	0.00	35'806.70	15'228.40
1610		Schutzraumkontrolle	0.00		1'000.00		0.00	
1610	31001	Büromaterial	67.40		1'500.00		51.35	
1610	31700	Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	0.00		2'000.00		0.00	
1610	31817	Rauchgaskontrolle	783.85		1'000.00		678.20	
1610	31829	Schutzraumkontrolle	0.00		500.00		0.00	
1610	39015	Verrechnung Löhne vom Werk, Feuerschau	19'239.85		16'000.00		23'802.35	
1610	39021	Verrechnung Löhne vom Werk, Rauchgas	8'703.75		12'000.00		11'274.80	
1610	39022	Verrechnung Löhne vom Werk, Schutzraum	0.00		4'000.00		0.00	
1610	46100	Kantonsbeitrag		0.00				15'228.40
1620		Feuerwehrdienst	178'601.25	207'498.90	218'650.00	75'000.00	173'757.30	60'842.40
1620	30000	Entschädigung Behörden/Kommissionen	1'124.90		2'500.00		1'212.55	
1620	30006	Entschädigung Kdo, Stab, Materialverw., Abwa	22'339.55		27'000.00		31'390.05	
1620	30300	Sozialversicherungsbeiträge	1'955.70		2'000.00		1'978.20	
1620	30500	Unfallversicherung	0.00		2'000.00		0.00	
1620	30900	Weiterbildung/Kurse	15'553.90		17'000.00		17'899.80	
1620	31001	Büromaterial	2'306.75		6'000.00		3'940.00	
1620	31102	Persönliche Ausrüstung, Uniformen	34'583.50		48'650.00		29'719.85	
1620	31700	Spesenentschädigungen	340.45		1'000.00		618.90	
1620	31806	Telefon	1'574.00		1'500.00		1'742.25	
1620	31818	Öffentlichkeitsarbeit	843.50		3'000.00		387.90	
1620	31830	Sold	71'537.10		80'000.00		62'741.00	
1620	31835	Fehlalarme	7'040.00		5'000.00		4'620.00	
1620	31837	Ernstfalleinsätze	0.00		6'000.00		310.00	
1620	31840	Alarmsystem	7'950.00		4'000.00		3'356.00	
1620	31843	Sanitärerischer Untersuch Atemschutz	376.20		1'500.00		2'356.20	

Wehrabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1620	31847	Sprechfunkkonzession	4'908.00		3'500.00		3'477.00	
1620	31903	CH Feuerwehrverb., Abw. Vers.	5'886.00		6'000.00		5'478.50	
1620	31909	Verschiedene Aufwände	591.70		2'000.00		2'529.10	
1620	43002	Feuerwehrpflichtersatz		197'743.80		60'000.00		53'767.00
1620	43609	Übungsersatz		0.00		500.00		0.00
1620	46100	Kantonsbeitrag		97'553.30		14'500.00		7'075.40
1630		Feuerwehrdepot und Einrichtung						
1630	31100	Anschaffungen Mobilar/Maschinen	137'914.55		182'300.00		129'553.15	
1630	31200	Heizmaterial	77'742.55		77'100.00		43'685.30	
1630	31201	Wasser, Strom	5'861.85		4'000.00		3'985.25	
1630	31300	Verbrauchsmaterialien	6'898.20		5'000.00		4'684.05	
1630	31301	Treibstoff Fahrzeuge und Geräte	1'920.90		4'000.00		3'895.75	
1630	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	2'592.30		5'000.00		3'009.00	
1630	31408	Unterhalt Hydranten	452.90		5'000.00		4'622.95	
1630	31409	Unterhalt Feuerwehler	9'985.50		25'000.00		20'187.30	
1630	31500	Unterhalt Mobilar/Maschinen	0.00		15'000.00		18'135.75	
1630	31505	Unterhalt Fahrzeuge	12'891.55		15'000.00		9'052.85	
1630	31808	Gebäudeversicherung	12'345.40		18'000.00		11'671.95	
1630	31809	Fahrzeugversicherung	1'020.00		1'200.00		1'020.00	
1630	31909	Verschiedene Aufwände	6'253.80		7'000.00		4'583.00	
1630	46100	Kantonsbeitrag	0.00		1'000.00		0.00	
1630	49023	Verrechnung für Nebenkosten Samahalle		30'384.80		29'500.00		41'706.60
				7'500.00		7'500.00		7'500.00
1640		Militäreinrichtungen						
1640	31100	Anschaffungen Mobilar/Maschinen	9'044.15		11'000.00		52'673.90	
1640	31201	Wasser, Strom	280.55		5'000.00		6'584.40	
1640	31819	Entschädigungen an Private	0.00				0.00	
1640	31909	Verschiedene Aufwände	8'775.60		5'000.00		45'092.50	
1640	45000	Entschädigung für Unterkunft	0.00		1'000.00		997.00	
				20'854.10		15'000.00		95'921.90
1650		Schliesswesen						
1650	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	1'445.60		5'000.00		2'981.10	
			1'445.60	0.00		0.00		0.00
1660		Zivilschutz						
1660	30000	Entschädigung Behörden/Kommissionen	223'488.70		250'400.00		164'322.15	
1660	30006	Entschädigung Kdo, Stab, Materialverw., Abwa	1'736.10		2'000.00		479.30	
1660	30300	Sozialversicherungsbeträge	8'194.30		19'000.00		13'668.50	
1660	30900	Weiterbildung/Kurse	350.25		1'000.00		263.50	
1660	31103	Anschaffungen Korpsmaterial	43'868.85		45'000.00		27'630.70	
1660	31201	Wasser, Strom	3'780.70		6'900.00		16'422.95	
1660	31300	Verbrauchsmaterialien	3'563.10		6'000.00		8'029.30	
1660	31301	Treibstoff Fahrzeuge und Geräte	891.85		3'500.00		334.55	
1660	31400	Unterhalt Gebäude/Einrichtungen	369.25		800.00		0.00	
1660	31500	Unterhalt Mobilar/Maschinen	65'542.15		51'000.00		7'883.05	
			6'238.20		7'500.00		230.40	

1660 31400 Unterhalt Gebäude/Einrichtungen
1660 31500 Unterhalt Mobiliar/Maschinen

58'540.19
6'238.20
7'500.00
230.40

DETAILKO.XLS/3.06.96/ hg

GEMEINDE RISCH

Wehrabteilung

		Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
KST	Kto. Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1660	31501 Unterhalt EDV Anlage	2'364.20		3'500.00		3'400.00	
1660	31504 Unterhalt Korpmaterial	0.00		1'000.00		0.00	
1660	31700 Spesenentschädigungen	60.40				46.00	
1660	31806 Telefon	1'028.50		1'200.00		937.40	
1660	31808 Gebäudeversicherung	3'085.00		3'500.00		3'085.00	
1660	31809 Fahrzeugversicherungen	130.00		500.00		144.00	
1660	31840 Alarmsystem	0.00		4'000.00		0.00	
1660	31906 Jahreschlussrapport	6'196.70		4'000.00		1'832.00	
1660	36501 Beitrag an Schutzräume in Neubauten	37'209.50		35'000.00		33'985.00	
1660	36505 Schutzraummoblierung f. Neubauten	40'834.75		30'000.00		0.00	
1660	38360 Einlage Schulraumabgelt. in Reserve	0.00		20'000.00		41'162.50	
1660	39024 Verrechnung Heizkosten von Schulhäuser	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
1660	43003 Abgeltung für Zivilschutzplätze		0.00		20'000.00		41'162.50
1660	43409 Gebühren: Benützung		112.00		500.00		0.00
1660	46001 Bundesbeitrag		6'442.95		350.00		601.80
1660	46100 Kantonsbeitrag		8'709.95		450.00		813.60
1670	Notorganisation	6'845.85		4'800.00		279.75	0.00
1670	30007 Entschädigung Stab	1'702.20		1'500.00		0.00	
1670	30300 Sozialversicherungsbeiträge	111.55		100.00		0.00	
1670	30900 Weiterbildung/Kurse	840.00		500.00		0.00	
1670	31100 Anschaffungen Mobiliar/Maschinen	3'470.50		2'200.00		279.75	
1670	31909 Verschiedene Aufwände	521.60		500.00		0.00	

Sozialabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
17		Sozialabteilung	1'014'556.95	544'342.50	982'900.00	412'000.00	932'741.80	491'218.20
1705		Verwaltung	226'892.10	18'859.30	232'800.00	23'000.00	174'965.50	21'467.00
1705 30008		Entschädigung Stiftungsrat Alterszentrum	3'188.80		2'000.00		605.95	
1705 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	176'075.60		158'000.00		111'477.95	
1705 30300		Sozialversicherungsbeiträge	12'613.95		12'000.00		10'389.20	
1705 30400		Personalversicherungsbeiträge	9'398.55		15'300.00		10'311.60	
1705 30500		Unfallversicherung	1'909.45		1'300.00		1'830.00	
1705 31001		Büromaterial	1'233.80		2'000.00		488.80	
1705 31100		Anschaffungen Mobilien/Maschinen	16'384.35		3'000.00		1'802.00	
1705 31700		Spesenentschädigungen	2'862.70		1'200.00		1'060.00	
1705 31806		Telefon	1'245.60		38'000.00		37'000.00	
1705 39017		Verechnung Löhne von Präsidialabteilung	0.00			1'000.00		0.00
1705 43600		Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.	1'306.30			2'000.00		4'587.00
1705 43608		Kostenanteil Dritter	0.00			20'000.00		16'880.00
1705 46102		Kantonsbeitrag an AHV Zweigstelle	17'544.00					
1710		Fürsorge- und Vormundschaft	7'594.05	1'500.00	11'000.00	0.00	10'999.50	1'700.00
1710 30009		Entschädigung Pflegekinderaufsicht	0.00		500.00		9.00	
1710 31803		Honorare/Rechtsberatung/Experten	6'586.55		10'000.00		10'522.50	
1710 31909		Verschiedene Aufwände	1'025.50		500.00		468.00	
1710 43603		Rückstellungen		1'500.00				1'700.00
1715		Unterstützung gem. Bundesgesetz	337'523.10	257'894.85	250'000.00	135'000.00	267'323.80	203'862.30
1715 36802		Unterstützungen an Private	337'523.10		250'000.00		267'323.80	
1715 43603		Rückstellungen		131'455.85		30'000.00		78'254.15
1715 45102		Kostenanteil des Kantons		70'636.05		75'000.00		85'318.35
1715 45103		Kostenanteil der Heimalkantone		55'902.95		30'000.00		40'289.80
1716		Unterstützung gem. Asylgesetz	312'756.20	249'557.30	284'000.00	240'000.00	264'387.05	235'480.20
1716 30100		Gehälter Verwaltung/Betrieb	219'888.90		210'000.00		195'979.80	
1716 30300		Sozialversicherungsbeiträge	17'035.15		16'400.00		15'212.90	
1716 30400		Personalversicherungsbeiträge	22'975.45		19'500.00		17'365.65	
1716 30500		Unfallversicherung	2'851.10		2'800.00		3'201.90	
1716 31001		Büromaterial	1'183.25		1'500.00		2'003.60	
1716 31100		Anschaffungen Mobilien/Maschinen	890.00		3'000.00		1'228.80	
1716 31500		Unterhalt Mobilien/Maschinen	1'795.10					
1716 31600		Miete	19'558.10					
1716 31700		Spesenentschädigungen	10'304.25		15'000.00		14'515.70	
1716 31806		Telefon	4'254.80		4'000.00		2'878.70	
1716 39018		Verechnung Miete vom Dorfamt	12'000.00		12'000.00		12'000.00	
1716 42300		Mietzins		5'000.00		1'000.00		0.00
1716 43600		Leistungen aus Sozial- und Unfallvers.		0.00		110'000.00		146'112.15
1716 45102		Kostenanteil des Kantons		115'988.25				

1716 43000 Leistungen aus Sozial- und Unfallversicherung
1716 45102 Kostenanteil des Kantons

146'112.15

110'000.00

115'888.25

DETAILKO.XLS/ 3.06.96/ hg

GEMEINDE RISCH

Sozialabteilung

KST	Kto.	Bezeichnung	Rechnung 1995		Voranschlag 1995		Rechnung 1994	
			Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1716	45201	Kostenanteil Cham/Hünenberg		125'569.05		125'000.00		89'368.05
	1720	Sozialfürsorge						
	1720	36406 Zugewandte Werkstatt für Behinderte	57'371.60	0.00	62'000.00	4'000.00	78'115.20	20'608.70
	1720	36510 Mütterberatungsstelle	-1'225.80		1'000.00		47'975.20	
	1720	36512 Zuger Frauenzentrale für Nothilfe	9'353.75		11'000.00		9'884.00	
	1720	36515 Betreuung ausländische Arbeitnehmer	0.00		500.00		0.00	
	1720	36516 Dauerwohnheim für Schwerbehinderte	8'436.80		8'500.00		7'820.00	
	1720	36518 Pro Infirmitas	12'421.75		16'000.00		10'065.00	
	1720	36519 Diverse Beiträge	1'800.00		5'000.00		1'800.00	
	1720	36523 Tagesmuttervermittlung	2'211.00		5'000.00		1'570.00	
	1720	36525 Drogenforum Zug	10'335.00		15'000.00			
	1720	42302 Mieta Nothilfe F.V. (Buonasstr. 31)	14'009.10	0.00		4'000.00		0.00
	1720	43603 Rückerstattungen		0.00				20'608.70
	1730	Wohnungsfürsorge						
	1730	36104 Kapitalzinsbeiträge an soz. Wohnbau	4'213.00	0.00	5'100.00	0.00	4'988.65	0.00
	1750	Bevorsorgung von Alimenten						
	1750	31820 Alimenteninkassostelle	58'200.00	16'540.05	38'000.00	10'000.00	30'962.10	8'100.00
	1750	35603 Beworschussungen	17'540.90		18'000.00		18'022.10	
	1750	43603 Rückerstattungen	50'650.00	16'540.05	20'000.00	10'000.00	12'940.00	8'100.00